



# BUSINESS & MARKET



№ 18(120)

## Український Вісник

Pages 25-32

### VitaCare Home Health Agency Агенство по уходу за пожилыми людьми на дому

## HAPPY ROSH HASHANAH

*Поздравляем Вас с праздником!!!*

*Пусть он принесет вашим семьям  
достаток, яркие и радостные события,  
уют и доброту!*

**215-953-9225**

255 E. Street Rd, Feasterville, PA 19053

YOM KIPPUR

**ВСЕМ!!!  
Хорошей  
записи  
в Новом  
году!!!**



**LANA BARASH, BSHS  
DIRECTOR OF COMMUNICATIONS**



**ЛАНА БАРАШ ПОМОЖЕТ ВАМ ПОЛУЧИТЬ WAIVER PROGRAM!**

**АБСОЛЮТНО БЕСПЛАТНАЯ ПОМОЩЬ  
от первого шага и до окончания оформления программы.**

**Процесс занимает 2-3 месяца.**

**МЫ НАЙМЕМ НА РАБОТУ ЧЛЕНОВ СЕМЬИ,  
ВАШИХ ДРУЗЕЙ ИЛИ НАЙДЕМ ПОМОЩНИКА.**

**ЗВОНИТЕ СЕГОДНЯ 267-939-4433**

## АДВОКАТ, РЕШИТЕЛЬНО ОТСТАИВАЮЩИЙ ВАШИ ИНТЕРЕСЫ



**Igor A. Voloshen**  
Attorney at Law

Admitted in New Jersey

Говорим на русском,  
английском,  
украинском  
и испанском языках

**МАКСИМАЛЬНЫЕ  
РЕЗУЛЬТАТЫ**



**VOLOSHEN LAW FIRM P.C.**

Integrity, Quality, Justice

### ИММИГРАЦИОННОЕ ПРАВО

- оформление всех видов виз и грин-карт
- изменение и получение статуса
- депортация
- политическое убежище
- представление в суде
- заполнение иммиграционных документов

### ПЕРЕВОДЫ

### ЗАВЕРЕНИЕ ДОВЕРЕННОСТЕЙ АПОСТИЛИ

### УГОЛОВНОЕ ПРАВО

- вождение в нетрезвом состоянии
- кражи
- мошенничество
- наркотики
- нападение
- убийства
- удаление криминальной истории



Высокопрофессиональное представление  
Ваших интересов в местных и федеральных судах

611 COUNTY LINE ROAD, SUITE A,  
HUNTINGDON VALLEY, PA 19006

**(215) 437-7854**

WWW.VOLOSHENLAW.COM



**Марат ИОШПА**  
office

**215-305-5555**

**215-709-5555**

# State Farm™

**Застрахуйте свой автомобиль  
в компании со знакомым именем  
в Пенсильвании и Нью-Джерси**

Воспользуйтесь скидками — за безаварийную езду,  
при страховании нескольких автомобилей  
и многими другими. А вместе — эти скидки  
могут означать очень выгодный тариф.

Позвоните сегодня  
и получите предложение цены.

**8420 Bustleton Ave, Philadelphia, PA 19152**

**2651 Huntingdon Pike, Huntingdon Valley, PA 19006**

Наши представители говорят на русском, украинском, грузинском и польском языках

[www.24x7insuranceagent.com](http://www.24x7insuranceagent.com)

STATE FARM



INSURANCE

## СКИДКИ

## ДО

## 40%

Возможность предоставления скидки и ее размер зависят от порядка, действующего в том или ином штате. Страховые полисы а также иные формы и требуемые уведомления высылаются на английском языке.

**INDEX: В номере:**

**Адвокаты** ..... 4-5

**Объявления** ..... 6, 9-13

**Недвижимость** ..... 14

**Новости** ..... 20-22

**Гороскоп** ..... 23

**Lawyers** ..... 4-5

**Classified** ..... 6, 9-13

**Real Estate** ..... 14

**News** ..... 20-22

**Horoscope** ..... 23

**УКРАЇНСЬКИЙ ВІСНИК** .... 25-32

**WIADOMOŚCI Z KRAJU** ..... 25-32



Take your Business to the NEXT Level

[www.miabusinessmarket.com](http://www.miabusinessmarket.com)

**ADVERTISE WITH US**

Редакция газеты **Business and Market** не несет ответственности за достоверность информации, содержащейся в рекламных объявлениях.

Редакция не предоставляет справочной информации.

Дизайн рекламы и тексты авторских статей являются собственностью газеты.

Рукописи не рецензируются и не возвращаются.

**Наш адрес:**  
 111 Buck Rd, Unit 300, Ste. 3,  
 Huntingdon Valley, PA 19006  
 Tel: (267) 971-5765  
 Fax: (267) 684-6338

newspaperbusinessandmarket@gmail.com  
[www.miabusinessmarket.com](http://www.miabusinessmarket.com)



**Мы поможем вам напечатать ВИЗИТНЫЕ карточки, книги, журналы, каталоги, буклеты, брошюры. Предоставим услуги: литературное редактирование, перевод. Качество на уровне мировых стандартов. Учет в ISBN**

**Сергей МАКАРОВ**

Американский адвокат  
представляет интересы клиентов по

**ИММИГРАЦИОННОМУ**

законодательству по всей территории США  
Admitted to NY Bar only



- Рабочие визы
- Получение Green Card по петиции работодателя (PERM - Labor Certification)
- Получение Green Card по петиции мужа/жены, других членов семьи
- Получение постоянной Green Card в случае развода или смерти супруга
- Политическое убежище
- Депортационные процедуры в Иммиграционном Суде
- Прекращение депортации, выпуск из тюрьмы под залог
- Рабочие, студенческие и гостевые визы
- Визы жениха/невесты
- Сложные иммиграционные вопросы:
  - Апелляции
  - Ходатайства о пересмотре дел
  - Петиции о "прощении"
  - Петиции "обиженных" жен

Hotline: **(267) 934-7683**

14500 Bustleton Ave., Suite 204,  
Philadelphia, PA 19116  
E-mail: MakarovLaw@yahoo.com

Phone: **(215) 543-5598**

Fax: **(267) 200-0274**

**ИММИГРАЦИЯ****ГОСУДАРСТВЕННЫЕ ИММИГРАЦИОННЫЕ ВЕДОМСТВА США**

Оформлением постоянной и временной виз в США занимаются в нескольких государственных ведомствах США, а именно: в Государственном департаменте (Госдепартаменте), в посольствах и консульствах США по всему миру, в Службе гражданства и иммиграции и в министерстве труда.

**Какие иммиграционные функции выполняет Госдепартамент США?**

Американские визы обычно предоставляются за пределами США консульствами страны. Консульства являются частью Госдепартамента США. Почти во всех консульствах США, расположенных в больших городах по всему миру, имеются визовые отделы. Однако не каждое консульство выдает все типы виз. Для подачи заявления необходимо обратиться в ближайшее консульство, уполномоченное предоставлять данный вид визы. Визовые отделы консульств могут заниматься постоянными визами (гринкартами) или временными. Некоторые консульства имеют дело только с одним типом виз. Если консульство не значится в официальном списке тех, что выдают тот или иной тип визы, значит, оно не уполномочено рассматривать иной вид документации.

**Чиьи заявления рассматривают консульства США?**

Консульство США, находящееся в данной стране, обычно не рассматривает заявления иностранцев из других стран. Однако в исключительных случаях это возможно. Разрешается подавать на визу вне своей страны, если США не имеют с ней дипломатических отношений.

**Рассматривают ли консульства иммиграционные петиции?**

Практически все заявления на получение гринкарты и некоторых временных виз предполагают предварительную подачу и утверждение ходатайства (петиции). Петиции направляются в иммиграционную службу на территории США, а не в консульства. Однако если заявитель — гражданин США, проживающий за границей, его петиция может быть подана в консульство США в стране проживания.

**Кто и как рассматривает заявления на грин-карту?**

Заявления на грин-карту, помимо отделов виз консульств США, рассматривает Госдепартамент, он же проводит ежегодную лотерею грин-карт. Вы можете принять участие в лотерее, отправив регистрационную форму через Интернет в установленные сроки. Национальный визовый центр Госдепартамента (НВЦ), расположенный в штате Нью-Гемпшир, отвечает за пересылку иммиграционных документов в посольства США. После одобрения иммиграционной службой поданного заявления НВЦ передает документы с инструкциями претендентам на иммиграционную визу и пересылает их дела в соответствующие посольства США за границей.

**Чем занимается Служба гражданства и иммиграции?**

Большинство отделений Службы гражданства и иммиграции расположено в США. Эта служба входит в состав министерства национальной безопасности США. В ней рассматриваются различные ходатайства и заявления. Всего существует около 70 отделений иммиграционной службы. Ее отделения бывают региональными и местными. Местные отделения служат, прежде всего, для принятия документов, предусматривающих дальнейшее личное собеседование. В ряде случаев местные отделения принимают ходатайства и заявления и пересылают их в региональные отделения для обработки. В то время как местные отделения проводят личные собеседования, региональные — выполняют основную работу по заочному рассмотрению заявлений. Заявления, не требующие интервью, как правило, направляются почтой в региональные отделения службы. Возможно, все иммиграционные ходатайства и заявления будут приниматься в этих центрах.

**Какова процедура приема и рассмотрения заявлений в иммиграционной службе?**

Процедура рассмотрения заявлений в отделениях службы варьируется. В основном, документы принимаются по почте. Если данный тип визы требует интервью, оно обычно проводится в местном отделении после предварительной обработки документов. Некоторые отделения службы, например, в Гонолулу, проводят интервью в момент подачи, завершая всю процедуру за один день. Более подробно об этом можно узнать, позвонив в справочную иммиграционной службы или обратившись к Интернету.

**Какова роль министерства труда в иммиграционном процессе?**

Если ваше заявление на гринкарту основывается на трудоустройстве в США, то часть документации придется представить в министерство труда для трудовой сертификации. Соответственно, заявления, поданные в иммиграционную службу или консульство США, для большинства гринкарт, связанных с трудоустройством, должны сопровождаться утвержденной трудовой сертификацией. Исключение составляют работники первоочередной категории, ходатайствующие о гринкарте без трудовой сертификации. Прочие заявления на гринкарту по линии трудоустройства и на временную визу H-2 должны сопровождаться трудовой сертификацией.

**Что такое трудовая сертификация?**

Трудовая сертификация — это официальное признание министерством труда отсутствия квалифицированных американцев, желающих и готовых устроиться на работу, предлагаемую работодателем. Трудовая сертификация должна быть завершена перед подачей петиции работодателем в иммиграционную службу. В некоторых штатах трудовая сертификация производится в отделениях министерства труда, ближайших к месту будущей работы заявителя, если штат разделен на географические районы. В иных штатах имеются лишь центральные отделения, обычно расположенные в столице штата. Получение трудовой сертификации может занять до двух лет и больше. Как и в отделениях иммиграционной службы, период ожидания в министерстве труда зависит от квот, и рассмотрение заявления, как правило, не может быть ускорено, хотя в экстренных случаях задержки в обработке документов могут быть преодолены.

Адрес офиса:  
**Levy Law, LLC**  
1515 Market Street,  
Suite 950  
Philadelphia,  
PA 19102

ATTENTION: LEVY LAW LLC is  
pleased to announce that  
we have relocated to suite 950!

bartlevyesq@gmail.com

**Tel: (267) 687-8000**

**Fax: (215) 392-3357**

**LEVY LAW** — адвокат,  
который предоставит вам  
качественные услуги по жилищным,  
земельным, наследственным делам.  
А также предоставит юридическую  
помощь по гражданским, семейным,  
уголовным делам.

**LEVY LAW** — адвокат,  
КОТОРЫЙ ПОМОЖЕТ ВАМ  
ОТВОЕВАТЬ ЖЕЛАННУЮ ПОБЕДУ

The Law Offices of Smirnov, P.C.

**Первая Консультация  
ВСЕГДА  
БЕСПЛАТНО!**

**Семейное Право/Все Виды Разводов  
Корпоративное Право/Контракты  
Сделки с Недвижимостью  
Вождение в Нетрезвом Состоянии**

**Family Law  
Traffic Violations  
Collections  
Landlord-Tenant  
Contract Law**



Phone: **267-684-6880**

Address: **306 Lakeside Drive, Southampton, PA 18966**

Website: [www.SmirnovLaw.com](http://www.SmirnovLaw.com)  
Email: [Dimitri@SmirnovLaw.com](mailto:Dimitri@SmirnovLaw.com)

LAW OFFICE OF KATS, JAMISON & ASSOCIATES

*Американский адвокат*

**Марина**

**КАЦ**



**Говорит по-русски**

- Автоаварии
- Травмы (бытовые и производственные)
- Корпорации
- Уголовные дела
- Оформление развода
- Иммиграционное законодательство
- Приобретение или продажа недвижимости
- SSI (Supplemental Security Income)

*Практика в штатах Пенсильвания, Нью-Йорк, Нью-Джерси и Вашингтон DC.*

**ПЕРВАЯ КОНСУЛЬТАЦИЯ - БЕСПЛАТНО**

1 Bustleton Pike, Feasterville

**215-396-9001  
1-800-LAW-1917**

**ЗАКОН И ПОРЯДОК**

**ПОЛИЦИЯ УСТРАНИЛА ОПАСНОСТЬ**

Обвинения по 81 пункту были предъявлены 14 членам группировки Babiiez – действующего в бруклинском районе Flatbush «подразделения» более крупной банды Insane Crip Gangstas, также сотрудничающего с другой – Bergen Fam.

Всех их задержали после серии перестрелок и подозревают в хранении оружия и сговоре с целью убийства.

Как отметил Джейсон Савино, командир Gun Violence Suppression Division, речь идет о совсем молодых людях – возраст арестованных в ходе проведенных рейдов с участием примерно 100 правоохранителей составляет от 16-ти до 21 года. «Однако они очень опасны как поодиночке, так и все вместе, – добавил он. – На их счету 37 перестрелок, в ходе которых пострадали 8 человек. И никто из подозреваемых не колебался, когда предстояло нажать на курок».

Среди привлеченных к ответственности 6 несовершеннолетних, еще четверо и ранее находились за решеткой за другие преступления, а кроме того, 6 членов группировки находятся в розыске. Длительное расследование показало, что задержанные участвовали в затяжной борьбе за территорию, которую они вели с противниками – в первую очередь из Folk Nation и 8 Trey.

Самих Babiiez и Insane Crip Gangsta стремились «застолбить» за собой в первую очередь East 21st Street – особенно ряд зданий, которые они именовали «Замком». А чтобы оппоненты даже не вздумали претендовать на этот район, бандиты, скрывая, правда, свои лица, регулярно выкладывали в соцсетях отчеты о перестрелках, в которых участвовали.

Кроме того, камеры видеонаблюдения запечатлели многие инциденты – в том числе произошедший 26 июля 2020 года, когда Аамат Кебе, Малик Харри и Кимани Солки открыли огонь по представителю соперничающей группировки Structure. Его обстреляли из проехавшего автомобиля на Madison Street в районе Bedford-Stuyvesant, вследствие чего он получил ранение ноги.

Судья Мириам Сирулник назначила подозреваемым залог в размере от 25 до 500 тысяч, причем максимальная сумма была установлена за освобождение 19-летнего Абу Гэя, который, возможно, участвовал в 11 перестрелках. При этом его пособниками были Бобби Томас, Джейден Оушн и Крисалия Блаунт, которая заманивала представителей других банд туда, где их было проще взять на мушку. Резюмируя, Савино выразил надежду на то, что теперь хотя бы в одном районе города количество вооруженных преступлений снизится.

**НАРКОТИКИ, ПРОСТИТУТКА И ПОТЕРЯННЫЙ НОУТБУК:  
ХАНТЕР БАЙДЕН ПОПАЛ В ОЧЕРЕДНОЙ СКАНДАЛ**

В распоряжении Daily Mail оказалось видео, датированное 2019 годом, на котором Хантер Байден беседует с проституткой, и они оба находятся на кровати голые. Он рассказал ей, что «русские наркоторговцы украли с целью шантажа один из его ноутбуков в тот момент, когда он был близок к передозировке наркотиками в гостиничном номере в Лас-Вегасе в 2018 году».

**ИММИГРАНТ ИЗ РОССИИ АРЕСТОВАН ПОСЛЕ СООБЩЕНИЯ  
О ПРЕСТУПЛЕНИИ НА ПОЧВЕ НЕНАВИСТИ В СИНАГОГЕ БЕРКЛИ**



37-летний Анатолий Смолкин был задержан полицией возле Дома Хабад, еврейского общинного центра в Беркли. Согласно документам суда, мужчина пытался пройти внутрь общинного центра. Инцидент начался в полдень, когда Смолкин вошел в синагогу – Конгрегацию Нетивот Шалом – и прервал субботние богослужения. По данным полиции, Смолкин кричал, что евреи «будут гореть в аду» и что они «заплатят за то, что вы со мной сделали».

Полицейские, приехавшие на вызов, обнаружили Анатолия Смолкина, кричавшего у Дома Хабад после того, как его не пустили внутрь. Мужчина был арестован по подозрению в использовании оскорбительных слов в отношении школьной собственности (у еврейского общинного центра есть классные комнаты), а также за преступление на почве ненависти. Смолкин не находится под стражей, и обвинения предъявлены не были.

Анатолий Смолкин окончил Калифорнийский университет в Беркли, поступил на юридический факультет Северо-Западного университета в Чикаго, получил лицензию адвоката в 2010 году, согласно веб-сайту Калифорнийской государственной коллегии адвокатов, но в 2017 году был лишен права адвоката из-за судимости.

## Classified

**В ЕЛІТНИЙ АВТОСЕРВІС  
ПОТРІБНІ НА РОБОТУ  
АВТОМЕХАНІКИ З ДОСВІДОМ, ЯКЩО ВИ ХОЧЕТЕ  
МАТИ СТАБІЛЬНУ РОБОТУ З ВІДМІННИМИ  
УМОВАМИ ПРАЦІ, В ДРУЖНЬОМУ КОЛЕКТИВІ  
І ХОРОШИМИ ПЕРСПЕКТИВАМИ,  
ТЕЛЕФОНУЙТЕ: **215-774-5100**  
АВТОСЕРВІС ЗНАХОДИТЬСЯ В HUNTINGTON VALLEY  
ПОРУЧ З NORTHEAST ФІЛАДЕЛЬФІЯ**

♦♦♦



**НА СКЛАД МЕДИЦИНСКОГО ОБОРУДОВАНИЯ  
ТРЕБУЮТЬСЯ РАБОТНИКИ ДЛЯ  
СОРТИРОВКИ И УПАКОВКИ ТОВАРА**

необходима **ВНИМАТЕЛЬНОСТЬ.**

Также требуется работник на FRONT DESK.

Со знанием английского языка и владением компьютера.

Склад находится в Croydon, PA, 19021

Телефон: **855-200-0633** (Звонить с 10:00-16:00)

♦♦♦

**НАБИРАЕМ ВОДИТЕЛЕЙ CDL CLASS A  
ДЛЯ РАБОТЫ**

**В TEAM/SINGLE TRUCK FEDEX.**

Постоянные рейсы- DEDICATED RUNS.

5 дней работы/ 2 дома.

Стабильный заработок **\$1900-2200** в неделю

Оплата по милям - **\$2200 up to \$2800** в неделю.

**Бонус - \$2000.**

Необходим опыт работы,

а также T-ENDORSEMENT (DOUBLE- TRIPLE).

Students welcome!

Тел: **917-340-5503, 718-404-7353**

♦♦♦

**В ТРАКОВЫЙ ШОП**

**НУЖНЫ МЕХАНИКИ С ОПЫТОМ РАБОТЫ И БЕЗ.**

**ВЫСОКАЯ ОПЛАТА ТРУДА!**

• **ТАКЖЕ ТРЕБУЕТСЯ ЭЛЕКТРИК**

**ХОРОШИЕ УСЛОВИЯ!**

Телефон: **215-391-0524** Игорь

♦♦♦

**АВТОСАЛОН / DEALERSHIP ПРИГЛАШАЕТ НА РАБОТУ АВТОМЕХАНИКА**

Стабильный график работы, своевременная оплата, хорошие условия работы, дружный коллектив. Возможность работать неполную ставку (part time). Статус значения не имеет.

Телефон: **215-500-6668**

♦♦♦

**В СТРОИТЕЛЬНУЮ КОМПАНИЮ НА ПОСТОЯННУЮ  
РАБОТУ ТРЕБУЮТСЯ КАМЕНЩИКИ И ПОМОЩНИКИ  
ДЛЯ УЛИЧНЫХ РАБОТ С КАМНЕМ.  
ПРАВО НА РАБОТУ ОБЯЗАТЕЛЬНО.**

Возможен временный контракт. Хорошая оплата.

**215-275-1001 С 10 АМ ДО 8 РМ**

♦♦♦

**В ПОКРАСОЧНЫЙ ЦЕХ ТРЕБУЕТСЯ BODYMAN  
(подготовка автомобилей к покраске)**

Опыт приветствуется. **ТАКЖЕ ТРЕБУЕТСЯ DETAILER  
(ЧИСТКА И ВОССТАНОВЛЕНИЕ САЛОНОВ АВТОМОБИЛЕЙ).**

Хорошие условия и коллектив. Р-н Bustleton & Red Lion Rd.

Телефон: **267-778-7208**



**В BODY SHOP ТРЕБУЮТЬСЯ:**

- \* MECHANICS
- \* BODY MAN-PAINTER
- \* ПОМОЩНИКИ

Оплата в зависимости от квалификации.  
За дополнительной информацией звоните  
по телефону: **267-980-6045** Виталий

♦♦♦

**СРОЧНО ТРЕБУЮТСЯ ПОМОЩНИКИ В HVAC**

Легальный статус обязателен!

Телефон: **267-916-3470**

♦♦♦

**НАНИМАЕМ НА РАБОТУ АВТОМЕХАНИКОВ.**

Мы одни из самых технологически укомплектованных сервисов с дружным коллективом.

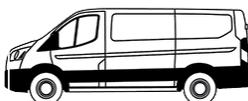
Хорошая оплата труда, отличное расположение.

Звоните или пишите по телефону:

**717-701-9244, 215-774-5100**

♦♦♦

**ТРЕБУЮТСЯ ВОДИТЕЛИ  
НА CARGO VAN**



для поездок на **ДАЛЬНИЕ  
И ЛОКАЛЬНЫЕ ДИСТАНЦИИ  
ПО АМЕРИКЕ И КАНАДЕ**

Необходим легальный статус  
и чистый Driver`s Record

Дополнительная информация

по телефону: **267-707-7788**

♦♦♦

**ТРЕБУЕТСЯ ВОДИТЕЛЬ CDL CLASS A**

**РАБОТА НА EAST COAST 5 ДНЕЙ В НЕДЕЛЮ**

Опыт работы не менее 1 года на траке

с механической коробкой передач

и TRAILER DRY VAN.



Оплата 27% от Gross. Гибкий график работы

Телефон: **267-297-9137**

♦♦♦

**НА СКЛАД АВТОЗАПЧАСТЕЙ ТРЕБУЕТСЯ МУЖЧИНА  
С ОПЫТОМ РАЗБОРКИ АВТОМОБИЛЕЙ**

Оплата наличными. Работа в Northeast Philadelphia.

Телефон: **347-267-9609**

♦♦♦

ЛОГИСТИЧЕСКАЯ КОМПАНИЯ ПРИГЛАШАЕТ НА РАБОТУ  
**РУКОВОДИТЕЛЯ ФУЛФИЛМЕНТ-ЦЕНТРА.**

**Кандидат должен иметь:**

успешный опыт работы в запуске,  
развитии и управлении комплекса по обслуживанию  
интернет магазинов. Обязательное знание процессов  
складской и транспортной логистики и опыт в создании ФЦ.

Уверенное владение компьютером (Excel).

Навыки управления персоналом.

Разговорный английский (желательно).

**ПОЛНЫЙ РАБОЧИЙ ДЕНЬ. ХОРОШИЙ КОЛЛЕКТИВ.  
ЗАРПЛАТА ЕЖЕНЕДЕЛЬНО. ВОЗМОЖНОСТИ ДЛЯ РАЗВИТИЯ.**

Телефон: **(347)324-7621**

email: [hr@mcdonaldpaper.com](mailto:hr@mcdonaldpaper.com)

# N-Trans Inc

2000 Bennett Road,  
Philadelphia PA 19115

Транспортная компания N-Trans Inc  
специализируется по перевозке  
рефрижераторных грузов  
из Филадельфии до Лос-Анджелеса

**ПРИГЛАШАЕМ**  
**водителей CDL**  
**с опытом работы**  
**и без**

- новая техника,
- стабильная зарплата
- хорошие условия



ОБЕСПЕЧИВАЕМ  
СТАБИЛЬНЫЕ РЕЙСЫ  
4.5 - 5 ДНЕЙ  
В НЕДЕЛЮ

ПРЕДЛАГАЕМ КУРСЫ ОБУЧЕНИЯ CDL КЛАССА А  
После успешного завершения  
программы CDL ТРУДОУСТРАИВАЕМ

**215-776-3392**

CONVENIENT  
LOCATIONS



С 1971 года в бизнесе

# STORAGE

www.ezmini.com

- У вас слишком много вещей в доме?
- В вашем гараже не хватает места для автомобиля?
- Бизнес занимает ваш дом?
- Может быть вы собираетесь переезжать?



Нет проблем! Сравните наши цены и наши условия с тем, что могут предложить наши конкуренты. Мы уверены - вы убедитесь сами, что **EZ storage - лучший в бизнесе!**

**FREE!**  
**1 Month**  
**Storage**

FREE \$25  
**Wawa**  
Gift Card\*

**FREE!**  
**Local Move-In**  
**Truck**

351 Red Lion Rd., Huntingdon Valley, PA 19006  
215-938-9343 - redlion@ezmini.com

1800 Street Rd., Warrington, PA 18976  
215-491-1600

289 DeKalb Pike, North Wales, PA 19454  
215-699-6002 - montgomery@ezmini.com

36 E. Township Line Rd, Elkins Park, PA 19027 Cheltenham  
215-379-1636 - elkinspark@ezmini.com

7425 State Rd., Philadelphia, PA 19136 Mayfair/Holmesburg  
215-331-9398 - stateroad@ezmini.com

# BroCo

WASTE & RECYCLING

BrocoWaste.com

215-795-5555

Обслуживаем Филадельфию  
и прилегающие города.

10-40 ярдовые Roll-Off мусорные контейнеры в аренду.  
Быстрая доставка, доступные цены.

- Commercial: Коммерческие проекты (roofing, construction, etc.).
- Businesses: Любой бизнес.
- Residential: Жилые комплексы, Жилые дома. Встречайте Новый 2020 Год без лишнего мусора в доме!





6225 Tacony Street  
Philadelphia PA



Carrier & Thermo King www.PhilaTruckRepair.com

### ТРЕБУЮТСЯ МЕХАНИКИ НА ПОСТОЯННУЮ РАБОТУ

- Профилактическое обслуживание
- Компьютерная диагностика, программирование
- Laser Alignment (Лазерный Развал Схождения)
- Обслуживание DEF систем, пропалка фильтров
- Сертифицированная PA Inspection Station
- Круглосуточная аварийная служба
- Ремонт прицепов любого рода

Реставрация приводных валов •

Коробки передач, сцепления •

Рефрижераторные работы •

Балансировка колес •

Сварка любого вида •

Кондиционеры •

Колёса •

Подвески •

Оси •

Ремонт любых видов •

Электрический ремонт •

Запчасти и фильтры OEM •



## 215-437-7377

Грузовой автосервис "Phila Truck Repair" (Филадельфия) производит дополнительный набор специалистов по ремонту, обслуживанию и диагностике грузовых автомобилей!!!

Хорошая зарплата, отличные условия, дружный коллектив, спецодежда предоставляется. Оплачиваемый отпуск!!!!

Подробности по телефону **609-949-1691**

## Premium Truck Repair



В траковую мастерскую требуется менеджер. Необходимы базовые автомобильные знания и английский язык.

## 267-632-4476

В траковую мастерскую срочно требуются механики с опытом работы на полный рабочий день. Оплата \$25, \$30 и выше, в зависимости от опыта работы.



## 215-391-0524

11500 Roosevelt Blvd. Unit: 9-C  
Philadelphia, PA, 19116

BUCKS  
LUMBER

# BUCKS LUMBER



- Строительные материалы
- Двери • Окна • Молдинги
- Кухонные шкафы



Доставка в штатах Пенсильвания, Нью-Джерси и Делавер

Наши цены реально лучше, чем в Home Depot и Lowes!

Наша гарантия качества!

1448 County Line Rd  
Huntingdon Valley Pa 19006

## 215-420-7297

**Classified**



**ТРЕБУЮТСЯ ЛЮДИ  
ДЛЯ ВНУТРЕННИХ  
СТРОИТЕЛЬНЫХ РАБОТ**  
ОПЫТ НЕ ОБЯЗАТЕЛЕН.  
ОПЛАТА ЧЕКОМ.  
Телефон: **267-255-2288**



**В СТРОИТЕЛЬНУЮ КОМПАНИЮ  
НА ПОСТОЯННУЮ РАБОТУ ТРЕБУЕТСЯ РАБОТНИК  
НА SIDING INSTALLATION**  
Хорошие условия и оплата.  
Телефон: **267-237-7210, 609-374-1757**



**ТРЕБУЕТСЯ РАБОТНИК НА HEATING  
(DUST WORK)**  
С опытом работы или без  
Хорошие условия и оплата  
За дополнительной информацией обращаться  
по телефону **267-300-2522**



**ТРЕБУЮТСЯ РАБОТНИКИ  
ДЛЯ ОБСЛУЖИВАНИЯ  
ВЫШЕК СОТОВОЙ СВЯЗИ  
С ОПЫТОМ РАБОТЫ И БЕЗ.**  
Высокая оплата труда от \$230 в день.  
Командировочные расходы включены.  
Оплата каждые 2 недели.  
Есть возможность карьерного роста.  
Телефон: **609-997-1918**



**В МАНХАТТАН BAGEL В WILLOW GROVE  
ТРЕБУЕТСЯ ПЕКАРЬ**  
ОПЫТ РАБОТЫ НЕ ТРЕБУЕТСЯ, ОБУЧАЕМ.  
Говорим по-русски, но нужен минимальный англ. На старт \$15 в час.  
**215-847-2162 ИЛЬЯ. ЗВОНИТЬ С 1-8 PM**



**РАЗМЕСТИТЕ ВАШЕ ОБЪЯВЛЕНИЕ**

**ЗВОНИТЕ ПОЖАЛУЙСТА ПО ТЕЛЕФОНУ:  
267-971-5765**

Продуктите текст вашего объявления и воспользуйтесь вашей Debit/ Credit карточкой. Вырежьте COUPON CLASSIFIED FORM приложите к нему чек или Money Order, заполненный на BUSINESS AND MARKET NEWSPAPER и вышлите на адрес редакции: **PO Box 579, Warrington, PA 18976**  
Или по факсу: 267-684-6338.

**НАШИ ЦЕНЫ** на публикацию Вашего объявления в трех зонах: Филадельфия - Нью Йорк - Нью-Джерси: 1 неделя - \$15; 2 недели - \$25 **СПЕЦИАЛЬНАЯ ЦЕНА НА МЕСЯЦ - \$40.** Рамка - \$10

**COUPON CLASSIFIED FORM**

Заполните купон и вышлите по нашему адресу:  
**PO Box 579, Warrington, PA 18976,**

Пожалуйста, размещайте свое объявление в разделе "Classified"

Ваш текст: \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ Дата \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ 1 неделю \_\_\_\_\_ 2 недели \_\_\_\_\_ Месяц

Форма оплаты: \_\_\_ Check \_\_\_ Money Order \_\_\_ Debit/Credit Card

Card # \_\_\_\_\_ Expiration Date \_\_\_\_\_

Address: \_\_\_\_\_

City \_\_\_\_\_ State \_\_\_\_\_ Zip Code \_\_\_\_\_

Phone # \_\_\_\_\_

Газета "Business & Market" имеет право на редактирование объявления. No refunds.  
Please check the status of your ad and call for changes prior to the next issue.

**ТРЕБУЮТСЯ СПЕЦИАЛИСТЫ  
ПО ВНУТРЕННИМ И НАРУЖНЫМ  
ОТДЕЛОЧНЫМ РАБОТАМ В ОТЕЛЯХ**  
(Шпаклевка, покраска, плитка, электрика, stucco, framing, EPDM roofing, exterior painting, exterior stone installation и т.д.)  
**С ВОЗМОЖНОСТЬЮ ЕЗДИТЬ В КОМАНДИРОВКИ.  
ПРОЖИВАНИЕ БЕСПЛАТНО.**  
Оплата по договоренности в зависимости от квалификации.  
Телефон: **404-202-8149**



**СРОЧНО ТРЕБУЕТСЯ ЖЕНЩИНА  
ДЛЯ УБОРКИ ДОМОВ, КВАРТИР, ОФИСОВ**  
Обеспечиваем транспортом.  
Гарантируем хорошие условия и своевременную оплату.  
Телефон: **215-459-6464**



**ТРЕБУЮТСЯ РАБОТНИКИ НА SIDING AND GUTTERS  
С ОПЫТОМ РАБОТЫ И БЕЗ**  
Постоянная занятость, почасовая оплата. Расчет еженедельно.  
Телефон: **267-699-8739, 609-540-3247**



**В BAGEL SHOP В р-не WILLOW GROVE и  
RICHVORO ТРЕБУЮТСЯ СОТРУДНИКИ**  
Приглашаем **СТУДЕНТОВ**, у которых вечерние классы, а также **ШКОЛЬНИКОВ** для работы в выходные дни с 8 am до 1 pm.  
Shop работает с 7 am до 2 pm.  
Требуется разговорный английский. F/T, P/T.  
Хорошие условия и оплата.  
Телефон: **215-847-2162** Илья. Звонить 1 am - 8 pm



**ВНИМАНИЕ! РАБОТА!**  
**СТРОИТЕЛЬНОЙ КОМПАНИИ ТРЕБУЮТСЯ  
СОТРУДНИКИ ДЛЯ РАБОТЫ С КАМНЕМ!**  
С ОПЫТОМ РАБОТЫ И БЕЗ. **МЫ ОБУЧАЕМ!**  
**РАЗРЕШЕНИЕ НА РАБОТУ ОБЯЗАТЕЛЬНО!**  
**ПОСЛЕ 3-Х МЕСЯЦЕВ РАБОТЫ - БОНУС**  
Телефон: **215-275-1001**



**ТРЕБУЕТСЯ РАБОЧИЙ НА СКЛАД  
(P-N WARMINSTER) F/T, P/T ДЛЯ ПРИЕМКИ  
И УПАКОВКИ ТОВАРОВ.**  
Желателен опыт работы на складе,  
а также опыт управления подъемником.  
В ежедневные обязанности входит подъем тяжестей.  
Минимальное знание английского языка приветствуется.  
Телефон: **215-725-9013**



**НА РАБОТУ В КОМПАНИЮ ПО РЕМОНТУ ОКОН  
ТРЕБУЕТСЯ МОЛОДОЙ  
ЭНЕРГИЧНЫЙ ПАРЕНЬ ДО 40 ЛЕТ**  
Необходим разговорный английский,  
Driver`s Lisence, желание работать  
За дополнительной информацией обращаться:  
**773-877-9779**



**ТРЕБУЮТСЯ МОЛОДЫЕ  
ЭНЕРГИЧНЫЕ ЛЮДИ  
ДЛЯ РАБОТЫ НА СТРОЙКЕ  
(САЙДИНГ, ОКНА, ДВЕРИ)  
А ТАКЖЕ СУБКОНТРАКТОРЫ  
СО СВОИМ ТРАНСПОРТОМ  
И ИНСТРУМЕНТОМ**  
Хорошие условия и оплата.  
За дополнительной информацией обращаться  
по телефону: **267-648-7988**



## Classified

**VETRINA**

PRECISION ALUMINUM WINDOWS &amp; DOORS

WWW.VETRINAWINDOWS.COM

**РАБОТНИКИ НА ПРОИЗВОДСТВО  
АЛЮМИНИЕВЫХ ОКОН И ФАСАДНЫХ СИСТЕМ  
ЛЕГАЛЬНЫЙ СТАТУС.**

**ХОРОШИЕ УСЛОВИЯ И ОПЛАТА.  
МЕДИЦИНСКАЯ СТРАХОВКА**

Location - Bensalem.

ОБЕСПЕЧИВАЕМ ТРАНСПОРТОМ ИЗ NORTHEAST.

Обращаться по телефону: **215-300-3031****DIJAS FOODS DISTRIBUTION, INC ИЩЕТ**

РАБОТНИКОВ НА ПРОИЗВОДСТВО

И УПАКОВКУ ПРОДУКЦИИ. FULL TIME JOB.

НЕОБХОДИМО МИНИМАЛЬНОЕ ЗНАНИЕ АНГЛИЙСКОГО ЯЗЫКА.  
ЗАРПЛАТА \$15-\$17 В ЧАС. БОНУС! МЕДИЦИНСКАЯ СТРАХОВКА!  
ОПЛАЧИВАЕМЫЙ ОТПУСК! ВОЗМОЖНОСТЬ КАРЬЕРНОГО РОСТА!

ЛЕГАЛЬНЫЙ СТАТУС ОБЯЗАТЕЛЕН.

Телефон: **267-342-0659****ТРЕБУЮТСЯ РАБОЧИЕ  
НА УСТАНОВКУ ЦЕНТРАЛЬНЫХ  
СИСТЕМ КОНДИЦИОНИРОВАНИЯ**

Район центральной части Нью-Джерси  
Постоянная работа.

Хорошие условия и оплата

Телефон: **732-829-6572** Михаил**В КОМПАНИЮ ТРЕБУЮТСЯ**

- ДЕВУШКА НА FRONT DESK,
- РАБОТНИК НА ЧИСТКУ АВТОМОБИЛЕЙ,
- BODY MAN - DETAILER,
- АВТОМЕХАНИК - CAR-REPAIR

ХОРОШИЕ УСЛОВИЯ и оплата.

Телефон: **215-687-8547****В ГАЗЕТУ ТРЕБУЕТСЯ  
АГЕНТ ПО ПРОДАЖЕ РЕКЛАМЫ  
ВЫСОКИЕ КОМИССИОННЫЕ**

Дополнительный доход для вашей семьи  
и отличная возможность работать из дома или из офиса

Телефон: **267-971-5765****НА СКЛАД АВТОЗАПЧАСТЕЙ  
ТРЕБУЕТСЯ МУЖЧИНА.**

Оплата по договоренности.

Работа в Northeast Philadelphia.

Телефон: **347-267-9609****ТРЕБУЮТСЯ ЖЕНЩИНЫ НА РАБОТУ ПО УБОРКЕ ДОМОВ**

5-6 ДНЕЙ В НЕДЕЛЮ. \$12-15 В ЧАС.

Телефон: **215-715-7806****В Петровский Маркет  
ТРЕБУЮТСЯ КАССИРЫ  
И ПОМОЩНИКИ НА КУХНЮ**Телефон: **215-330-1024****ХОТИТЕ РАБОТАТЬ В ОБЛАСТИ  
ИММИГРАЦИОННОГО ПРАВА?**

ИЩЕМ ЭНЕРГИЧНОГО ОФИСНОГО СОТРУДНИКА ДЛЯ  
ЮРИДИЧЕСКОЙ ФИРМЫ В РАЙОНЕ BUCKS COUNTY, PA.  
**НЕОБХОДИМО:**

- СТЕПЕНЬ БАКАЛАВРА В ЛЮБОЙ ОБЛАСТИ
- АНГЛИЙСКИЙ, РУССКИЙ (УСТНЫЙ И ПИСЬМЕННЫЙ)
- ЗНАНИЕ MS WORD
- ПРАВО НА ТРУДОУСТРОЙСТВО В США

**ПРИСЫЛАЙТЕ РЕЗЮМЕ:**

TATIANA@IMMIGRATIONWISE.COM

LAWCLERK5@IMMIGRATIONWISE.COM

**КОМПАНИЯ JN DISTRIBUTOR****215-335-3584****МУЖЧИНЫ !!!***Столько причин позвонить !*

1. Близко - NORTHEAST
2. Легко освоиться - СКЛАД, развозка заказов по магазинам.
3. Возраст - ЛЮБОЙ.
4. Английский - МИНИМАЛЬНЫЙ.
5. ЗАРПЛАТА - МАКСИМАЛЬНАЯ.

**ЖДЁМ ВАС!****В КОМПАНИЮ  
MERCY FLEET****ТРЕБУЮТСЯ:**

**ВОДИТЕЛИ С CDL ИЛИ БЕЗ ДЛЯ ПЕРЕВОЗКИ ПАССАЖИРОВ  
ХОРОШИЕ УСЛОВИЯ. МЕДИЦИНСКАЯ СТРАХОВКА.**

ОПЛАЧИВАЕМЫЙ ОТПУСК. ОПЛАТА ПО ДОГОВОРЕННОСТИ.

Оплачиваемый Training. Есть возможность карьерного роста.

**БОНУС \$400** при устройстве на работу до **1 сентября**

Базовое знание английского языка приветствуется

Телефон: **215-660-4911 ext.4****В АГЕНТСТВО EXPERT HOME CARE, INC.****ТРЕБУЮТСЯ:**

- РАБОТНИКИ ПО УХОДУ ЗА ПОЖИЛЫМИ ЛЮДЬМИ;
- МЕДСЕСТРЫ RN;
- THERAPISTS PT

Pennsylvania license is required.  
Прекрасные условия работы.

Телефон: **215-364-0340**

send resume to

**help@expertcares.com****НА РАСТУЩЕЕ ПИЩЕВОЕ ПРЕДПРИЯТИЕ,  
НАХОДЯЩЕЕСЯ В BENSLEM СРОЧНО ТРЕБУЮТСЯ  
ЛЮДИ ДЛЯ УБОРКИ ПОМЕЩЕНИЯ И ОБОРУДОВАНИЯ,  
А ТАКЖЕ ТЕХНИЧЕСКОГО ОБСЛУЖИВАНИЯ ОБОРУДОВАНИЯ.**

ЗАРПЛАТА \$15-17 В ЧАС. БОНУС!

Медицинская страховка, оплачиваемый отпуск.

Гибкий график работы. Есть возможность карьерного роста.

**НЕОБХОДИМО МИНИМАЛЬНОЕ ЗНАНИЕ АНГЛИЙСКОГО ЯЗЫКА. ЛЕГАЛЬНЫЙ СТАТУС.**Телефон: **267-342-0659****ТРАНСПОРТНАЯ КОМПАНИЯ ПРИГЛАШАЕТ ВОДИТЕЛЕЙ  
С ОПЫТОМ РАБОТЫ И БЕЗ.**

ТРЕБОВАНИЯ: обычные водительские права. Водители с опытом работы  
получают **БОНУС** при наёме. Гибкий график работы.

Телефон: **267-615-7914 JAY****В ТРАНСПОРТНУЮ КОМПАНИЮ  
ТРЕБУЮТСЯ ОТВЕТСТВЕННЫЕ ВОДИТЕЛИ**

- для перевозки клиентов в медицинские офисы и госпиталя
- для перевозки студентов.

А также требуется **МЕХАНИК НА PART-TIME**

Необходим легальный статус и базовое знание английского языка.

Высокая оплата труда.

Телефон: **215-491-2222****ТРЕБУЕТСЯ СОТРУДНИКИ НА FRONT DESK,  
CALL CENTER И DENTAL ASSISTANT**

В СТОМАТОЛОГИЧЕСКИЙ ОФИС.

ЗАРПЛАТА \$12-18 В ЗАВИСИМОСТИ ОТ ОПЫТА.

ОПЫТ НЕ ОБЯЗАТЕЛЕН, ОБУЧАЕМ.

ТЕЛ: **215-698-2710**

**Classified**



WORLD OF FOOD | NY·NJ·PA

**ПРИГЛАШАЕМ НА РАБОТУ:**



- Продавцов
  - Kassиров
  - Работников кухни
  - Разнорабочих
- И другие позиции**

**СТАНЬ ЧАСТЬЮ НАШЕЙ УСПЕШНОЙ КОМАНДЫ!**

tel: 718-412-3400 ext.1529

email: HR@NetCostMarket.com

или можно заполнить анкету в любом нашем магазине

РАЗРЕШЕНИЕ НА РАБОТУ В США ОБЯЗАТЕЛЬНО



**TRAVEL RIGHT. 267-709-9922**

**ЭКСКУРСИИ С РУССКИМ ГИДОМ. КОГДА СКАЗКА СТАНОВИТСЯ БЫЛЬЮ.**

10 ДНЕЙ 3-13 ФЕВРАЛЯ 2022 года. От \$2100+перелёт.

ТУР И КРУИЗ - 8 дней на современном корабле COSTA PACIFICA с посещением ДУБАЙ, АБУ ДАБИ, СУЛТАНАТ ОМАН, КАТАР.

Вы увидите самый современный город в мире, самую высокую в мире постройку - "БАШНЯ КАЛИФЫ", самые большие в мире САД ЦВЕТОВ И ФОНТАН, уникальный аквариум, горнолыжный курорт, знаменитый "ЗОЛОТОЙ БАЗАР" и восточный рынок "MUTTRAH SOUQ", мечети ШЕЙХА ЗАЙЕДА и СУЛТАНА КАБУСА, смотровые площадки башен "ETIHAD" и BURJ KHALIFA, комплекс - ГЛОБАЛЬНАЯ ДЕРЕВНЯ-Павильоны

26 стран ВОСТОКА, комплексы ПАЛЬММА, АТЛАНТИК, ДУБАЙ, ПАРУС и многое другое. Посещение ЭКСПО 2022-ВСЕМИРНАЯ ВЫСТАВКА ДОСТИЖЕНИЙ ЧЕЛОВЕЧЕСТВА. 192 страны представляют свои передовые идеи и достижения, невероятные находки.

Стоимость (на одного человека) без перелёта \$2100-без окна, \$2500-с окном, \$2900-с балконом

**КОЛИЧЕСТВО МЕСТ ОГРАНИЧЕНО. 267-709-9922**

**РЕНТ**

**СДАЕТСЯ В РЕНТ КВАРТИРА.**  
2 bedroom, туалет, гараж, центральный кондиционер на первом этаже дуплекса.  
Все в отличном состоянии.  
**С 1 ОКТЯБРЯ! РАЙОН TOMLINSON RD.& JEANS ST.**  
ТЕЛ. 215-601-9520



**СДАЕТСЯ В РЕНТ ПОЛНОСТЬЮ ОТРЕМОНТИРОВАННОЕ ПОМЕЩЕНИЕ** В РАЙОНЕ SOUTHAMPTON ПОД ОФИСЫ для МЕДИЦИНСКОГО, АДВОКАТСКОГО, СТРАХОВОГО БИЗНЕСА И Т.Д.  
ТАКЖЕ СДАЁТСЯ СКЛАДСКОЕ ПОМЕЩЕНИЕ С ОФИСОМ  
ТЕЛ: 215-396-8889

**ПРОДАЖА**

**Хорошая возможность заработать!!!**  
**ПРОДАЮ ТОВАР ПО ОПТОВОЙ ЦЕНЕ** для ТОРГОВЛИ НА FLEA-MARKET.  
• СПИННИНГИ С КАТУШКАМИ  
• GARDEN TOOLS (WEED WHACKERS, HEDGE TRIMMERS, LEAF BLOWERS...)  
• CONSTRUCTION TOOLS (DEWALT, MAKITA, RYOBI И ДРУГИЕ ТОВАРЫ)  
Телефон: 215-651-0096 Звонить в любое время



**ПРОДАЮ: POWERTOOLS** (Dewalt, Makita, Black&Decker, Milwaukee и пр.)  
Новый **HUSKY AIR COMPRESSOR**,  
**4 HUSKY NAIL GUNS (SET)**  
**КОСИЛКИ:**  
- с передним приводом;  
- с задним приводом;  
- полно-приводные.  
Honda, Craftsman, Weed Whackers, Hedge Trimmers,  
**ЛОДКИ надувные** с электромотором или без; (двух-, трех-, четырех- местные для fresh and Salt Water),  
**СПИННИНГИ с катушками** для Fresh and Salt Water),  
**УДОЧКИ телескопические** (4-5 метров).  
**НАПОЛЬНЫЕ И НАСТЕННЫЕ ЧАСЫ** с боем (Grandfather clocks)  
**GPS ГОВОРЯЩИЙ НА РУССКОМ ЯЗЫКЕ,**  
**GPS ДЛЯ ТРАКА**



Телефон: 215-651-0096

**ПРОДАЮ:**  
**НОВЫЙ TV STAND С ЭЛЕКТРОКАМИНОМ**  
**GAS SNOW BLOWER, НОВЫЕ FLAT SCREEN TV,**  
**COMPUTERS, LAPTOPS, TABLETS.**  
**ПРОДАЮ ВЕЛОСИПЕД!**  
**SPECIALIZED- 26" MOUNTAIN BIKE**  
**КАРТИНЫ!!! МАСЛО!!!**

На любой вкус и размер, в рамках и без (цветы, природа, море, пейзажи, Франция, Венеция, натюрморт).  
**Прекрасный подарок на новоселье и День Рождения!**  
**Цена для быстрой продажи.**  
**А ТАКЖЕ ДЕРЕВЯННЫЕ РЕЗНЫЕ РАМЫ ДЛЯ КАРТИН** любого размера-оптом!  
Телефон: 215-651-0096  
Звонить в любое время или оставьте сообщение

## УСЛУГИ

## Let's Move



**ПЕРЕВЕЗЕМ ВАШ ДОМ, КВАРТИРУ,  
ОФИС В ЛЮБОЕ МЕСТО США**  
Собираем и разбираем мебель  
*Лицензия. Страховка*

Вывозим любой мусор  
**215-824-7197**  
Эдик **267-991-0244**  
**267-836-2445**

SENIOR DISCOUNTS



### ВЫПОЛНЯЕМ ВНУТРЕННИЕ СТРОИТЕЛЬНЫЕ РАБОТЫ ЛЮБОЙ СЛОЖНОСТИ

• Малярные • Столярные работы • Карпет • Ламинат • Паркет  
• Керамическая плитка • Кухни Ванны • Finish бейсмент и другое.

Умеренные цены.  
Телефон: **215-820-8657**



**ПЕРЕВОЗИМ ДОМА,  
КВАРТИРЫ, БИЗНЕСЫ**  
ЧИСТИМ карпет, ковры.  
Есть рекомендации  
и страховка.  
**(215) 669-1386**

Приглашаем людей на работу



**Банкротство бизнеса может произойти  
в любую минуту!**

**Мы поможем Вам избежать этого!  
ОБРАЩАЙТЕСЬ В КОМПАНИЮ  
TRANSITION CONSULTING**

Мы решаем проблемы бывших долгов  
и значительно снижаем сумму долга!  
**Оплата наших услуг - после получения результата!**  
**ЗВОНИТЕ!**

**+1 (610) 910-9581**  
**+1 (610) 427-8514 EXT 101**

**64 E UWCHLAN AVE #480 EXTON, PA 19341**



### ПОДГОТОВКА К СДАЧЕ НА CDL

Commercial drivers license в течении 3-6 дней.

- Готовлю для сдачи на пермит на CDL на русском языке
- Назначаю appointment на сдачу экзамена
- После сдачи экзамена платный тренинг
- После получения CDL 100% трудоустройство

Обращаться по телефонам:

**267-323-9437, 203-570-4915, 347-224-3893**



**ПРОФЕССИОНАЛЬНО  
ВЫПОЛНЯЕМ  
ЛЮБЫЕ ВИДЫ  
САНТЕХНИЧЕСКИХ РАБОТ**  
**267-205-0247** Денис



### ВЫПОЛНЯЕМ РЕМОНТНО-СТРОИТЕЛЬНЫЕ РАБОТЫ ЛЮБОЙ СЛОЖНОСТИ

• ПЕРЕОБОРУДОВАНИЕ ВАННЫХ КОМНАТ, КУХОНЬ,  
БЕЙСМЕНТОВ • ПОКРАСОЧНЫЕ РАБОТЫ • ОКНА, ДВЕРИ,  
ПОЛЫ (ПАРКЕТ, ЛАМИНАТ, ПЛИТКА) • САНТЕХНИКА •  
ЭЛЕКТРИКА • НАРУЖНАЯ ОТДЕЛКА • ЗАБОРЫ, ДЕКИ

Телефон: **267-255-7677**

## Ремонт бытовой техники



- ❖ Стиральные и сушильные машины
- ❖ Электрические и газовые плиты
- ❖ Посудомоечные машины
- ❖ Холодильники

**267-800-6976**  
Alex

*Alex Pianos*

Опыт  
работы  
более 30 лет

**Распродажа дешевых пианино и роялей**

Покупаем • Меняем • Сдаем в рент  
Ремонт • Настройка • Реставрация

Перевозим внутри  
и за пределами штата

**347-265-2884**

[www.alexpianoservice.com](http://www.alexpianoservice.com)



## HEATING • AIR CONDITIONING • PLUMBING

МНОГОЛЕТНИЙ ОПЫТ РАБОТЫ



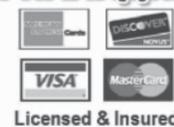
Emergency 24/7

Обслуживаем Филадельфию,  
Монтгомери Каунти, Бакс Каунти, Нью-Джерси

ОТЛИЧНОЕ КАЧЕСТВО, УМЕРЕННЫЕ ЦЕНЫ

### РЕМОНТ, УСТАНОВКА И НАЛАДКА

- кондиционеров
- отопительных систем
- водонагревателей



Licensed & Insured

**215-892-4420**

Говорим по-русски,  
по-украински

[airmanllc2012@yahoo.com](mailto:airmanllc2012@yahoo.com)



## Future Coatings Inc

### ВНУТРЕННИЕ И НАРУЖНЫЕ РАБОТЫ:

- Покраска и шпаклевка
- Ремонт и подготовка стен и потолков
- Столярные работы
- Моем фасады домов и деки

- Drywall
- Carpentry
- Wood finish
- Power wash
- Trim work
- Deck refinishing

**КАЧЕСТВО ГАРАНТИРУЕМ!**

**267-229-9043** Игорь

# PETROVSKY MARKET

9808 Bustleton Ave Philadelphia, PA 19115

(215) 330-1024, стол заказов: (215) 330-1522



## бакалея и напитки

<b>Italian Pasta</b> SOPRANO 400g (Italy) \$4.29 40¢ off <b>89¢</b>	<b>MANUKA 100%</b> New Zealand Honey 250g UMF 10* \$42.99 \$3.00 off <b>\$9.99</b>	<b>NESCAFE ORIGINAL</b> Кофе Растворимый 200g \$7.99 \$1.00 off <b>\$6.99</b>	<b>ESCAFE Кофе</b> Растворимый 200g \$40.99 \$2.00 off <b>\$9.99</b>	<b>Ceylon Tea OPA</b> "AHMAD TEA" 454g \$7.49 \$1.00 off <b>\$6.49</b>	<b>Dried Sour Cherries</b> \$9.99 60% off <b>\$3.99</b> lb	<b>SALT SENSE 283g</b> \$4.49 70¢ off <b>\$0.79</b>	<b>LIPTON BLACK TEA</b> Yellow Label 100 tea bags (Poland) \$4.99 \$1.00 off <b>\$3.99</b>	<b>БАБКИНЫ Семечки</b> 500 г. (Russia) \$4.99 50¢ off <b>\$3.99</b>	
<b>Гречневая крупа</b> GRANTE 800g \$2.49 70¢ off <b>\$1.79</b>	<b>Гречневая крупа</b> GRANTE 1600g \$3.99 70¢ off <b>\$3.29</b>	<b>AMBASSADOR</b> Кофе Растворимый 190g \$9.99 \$3.00 off <b>\$6.99</b>	<b>JACOBS VELVET</b> Кофе Растворимый 190g \$7.99 \$1.00 off <b>\$6.99</b>	<b>AMBASSADOR</b> Кофе Растворимый 190g \$9.99 \$3.00 off <b>\$6.99</b>	<b>JACOBS VELVET</b> Кофе Растворимый 200g \$40.49 \$3.50 off <b>\$6.99</b>	<b>Mineral water</b> "SAIRME" plastic 1л \$4.49 50¢ off <b>\$0.99</b>	<b>Mineral water</b> "SAIRME" Glass 500мл \$4.49 50¢ off <b>\$0.99</b>	<b>LIPTON EARL GREY TEA</b> Classic (Poland) \$6.99 1.00 off <b>\$5.99</b>	<b>ROASTED</b> Sunflower Seeds \$2.49 50¢ off <b>\$1.99</b>

## пресервы, консервы, масла и деликатесы

<b>Брынза</b> БОЛГАРСКАЯ \$3.99 25% off <b>\$2.99</b>	<b>Печень Трески</b> (Iceland) 121 г \$2.29 30¢ off <b>\$1.99</b>	<b>Печень Трески</b> (Iceland) 202 г \$3.79 80¢ off <b>\$2.99</b>	<b>Шпроты Копчёные</b> в Масле "BELVEDER" (Latvia) SALT SENSE 250 г \$2.99 20¢ off <b>\$2.79</b>	<b>Wild Alaska</b> Pink Salmon 14.75oz \$3.49 <b>\$2.49</b>	<b>Organic Fig</b> Preserve "Lucien" 320g (France) \$3.99 \$2.00 off <b>\$1.99</b>	<b>VERES Vegetable</b> Spreads, Salads & Appetizers (Ukraine) \$2.99 50¢ off <b>\$2.49</b>	<b>Вяленая</b> Говядина Beef JERKY (Brasil) \$49.99 50% off <b>\$9.99</b> lb	<b>Сало</b> "ДОМАШНЕЕ" \$9.99 20% off <b>\$7.99</b> lb	<b>Italian Dry</b> Salami Fiore "COLUMBUS" \$46.99 \$7.00 off <b>\$9.99</b> lb
<b>Apple Cider</b> Vinegar HEINZ 473ml (USA) \$4.99 \$1.20 off <b>\$0.79</b>	<b>Italian Classics</b> Organic Balsamic Vinegar of Modena 500ml (Italy) \$4.99 \$2.50 off <b>\$2.49</b>	<b>GENESIO Extra</b> Virgin Olive Oil 1 liter (Italy) \$9.99 \$2.00 off <b>\$7.99</b>	<b>100% Grapeseed</b> Oil GrapeOla 2 liter (Spain) \$9.99 \$1.00 off <b>\$8.99</b>	<b>100% Grapeseed</b> Oil GrapeOla 1 liter (Spain) \$5.99 \$1.00 off <b>\$4.99</b>	<b>MERRO Extra</b> Virgin Olive Oil 1 liter (Italy) \$9.99 \$2.00 off <b>\$7.99</b>	<b>SPECK Dried</b> Cured Smoked Prosciutto "CIBO" \$40.99 \$3.00 off <b>\$7.99</b> lb	<b>Dry Salami</b> Finocchiona "COLUMBUS" \$46.99 lb \$6.00 off <b>\$10.99</b> lb	<b>Dry Coppa</b> "COLUMBUS" \$46.99 lb \$6.00 off <b>\$10.99</b> lb	<b>Smoked Nova</b> Salmon Sliced "ACME" \$49.99 \$3 off <b>\$16.99</b> lb

понедельник-суббота: 9:00 AM - 9:00 PM • воскресенье: 9:00 AM - 8:00 PM

\*регулярные скидки на данные товары не действуют



# DIJAS FOODS DISTRIBUTION, INC ИЩЕТ РАБОТНИКОВ НА ПРОИЗВОДСТВО И УПАКОВКУ ПРОДУКЦИИ. FULL TIME JOB.

**Зарплата \$15-\$17 в час. БОНУС!**  
**Медицинская страховка! Оплачиваемый отпуск!**  
**Возможность карьерного роста!**

**Необходим легальный статус и знание английского языка.**

**А также требуются люди для уборки помещения и мелкого ремонта оборудования.**

**Телефон: 267-342-0659**



*The Name You can Trust!*  
*Experts in the local market!*



215-529-8004 Office

215-529-8003 Fax

m.matlis@verizon.net

111 Buck Road Unit 300 Suite 6

Huntingdon Valley, PA 19006

Michael Matlis  
Broker / Owner

215-915-1423 Cell



WHEN SELLING YOUR HOME, ONLY ONE RESULT MATTERS...

**SOLD** kw  
KELLERWILLIAMS

Call Ed Allahand to get outstanding professional service for both sellers and buyers throughout Lower Bucks County.

When results count, count on Ed Allahand.



edallahand@comcast.net  
584 Middletown Blvd, Suite A50  
Langhorne, PA 19047

### Gift Certificate

This certificate entitles bearer a credit in the amount of  
\*\*\*FIVE HUNDRED DOLLARS\*\*\* \$500.00

at settlement towards any one of the following services:

Home Inspection Home Warranty kw  
Closing Cost Moving Expenses KELLERWILLIAMS

Not redeemable for cash.

Redemption value not to exceed \$500.00. Certain rules may apply.

ED ALLAHAND  
215-356-2744  
215-757-6100

FREE MARKET EVALUATION - FREE BUYER REPRESENTATION

## НЕДВИЖИМОСТЬ

### УСЛОВИЯ НАЧИНАЮТ МЕНЯТЬСЯ

В начале года ситуация на рынке жилой недвижимости была такой же, как и раньше, – покупатели, количество которых резко возросло после начала пандемии, жестко боролись за имевшиеся объекты, завышая предлагаемую за них цену.

В результате на протяжении 12 месяцев численность домов, выставленных на продажу, только снижалась, и в апреле запасов нераспроданного жилья оказалось на 53% меньше, нежели годом ранее. Однако затем начался рост, количество объявлений на сайте realtor.com увеличилось на 3% в мае и на 9% – в июне, когда к тому же повышение цены нового дома оказалось, в годовом исчислении, минимальным за весь период переживаемого бума. Он не прекратился, но покупатели уже не согласны переплачивать, и это обстоятельство следует учесть владельцам.

Исследовательская фирма Zonda, которая провела опрос, показавший, что 61% строительных компаний столкнулись с тем, что потенциальные клиенты все чаще называют цены завышенными. Безусловно, можно было изначально предположить, что темпы подорожания не могут бесконечно долго составлять 17% в год, хотя бы потому что доходы увеличиваются не столь значительно. Есть и другие факторы, которые могут положить конец ажиотажу и поспособствовать установлению баланса между спросом и предложением.

Прежде всего, 31 июля прекратил свое действие мораторий на выселение заемщиков, которым федеральное правительство выдало ссуды или гарантировало их погашение. С 30 сентября будет отменен аналогичный запрет на применение санкций к тем, кто из-за финансовых проблем перестал погашать другие мортгиджи, – таких людей насчитывается 1,75 миллиона, или 3,5% от общего количества должников. И вполне вероятно, что конфискованное жилье начнет поступать в продажу, у покупателей появится больший выбор, а владельцы не смогут, используя нехватку объектов, взвинчивать на них цены.

Все это не означает, что недвижимость подешевеет, – напротив, по прогнозу фирмы CoreLogic, к июню 2022 года за дом придется выложить в среднем на 3,2% больше, чем в настоящее время. Однако, как полагает Вольф, доступность жилья не будет снижаться так быстро, как ранее, выбирать его станут дольше, поскольку расширится выбор, а конкуренция окажется не столь выраженной, благодаря чему не придется необоснованно завышать предлагаемую продавцу сумму, чтобы опередить остальных претендентов.

Происходящее связано не только с экономикой, но и с демографией. Прошла ровно половина 5-летнего периода, когда большинству представителей крупнейшей группы «миллениалов», родившиеся в 1989-1993 годах, уже пора задуматься о приобретении своего первого собственного дома.

Строительные компании не были готовы к этому, как и к тому, что, в отличие от рецессии 2007-2009 годов, в дальнейшем спрос окажется столь высоким. Им не удалось быстро увеличить свою активность как вследствие инерции, так и по причине того, что на протяжении всего прошлого десятилетия они лишь преодолевали последствия минувшего кризиса. Но ныне крайне низкие процентные ставки и желание работать из дома способствуют тому, что недвижимость остается востребованной, особенно если станет хоть немного более доступной.

### ДОМ АНТОНИО БАНДЕРАСА ВЫСТАВЛЕН НА ПРОДАЖУ



Дом известного голливудского актера и режиссера Антонио Бандераса выставлен на продажу в британском графстве Суррей, сообщили в международном агентстве элитной недвижимости Savills, выступающим эксклюзивным риелтором объекта. "Дом площадью около 500 кв.м продается за 2,95 млн фунтов", – говорится в сообщении.

Дом расположен в городе Кобхэм. Бандерас приобрел имение в 2015 году.

Трехэтажный пятикомнатный дом был построен в 2005 году по проекту известной немецкой компании Huf House. В оформлении дома использованы материалы из дерева и стекла.

Внутреннее пространство дома предусматривает открытую планировку помещений. На втором этаже расположены четыре отдельные жилые зоны, включая столовую, кабинет и игровую комнату, а также кухня и гардеробная, каждая комната имеет собственный балкон. Нижний этаж состоит из гостиной и еще двух спален, каждая из которых выходит в патио.

Также там есть тренажерный зал, банно-душевой комплекс и отдельное подсобное помещение. Дом расположен на участке площадью 4 тыс. кв. м, на территории имеется частный сад.

**ЭКОНОМИКА И ФИНАНСЫ****СОСТОИТСЯ ЛИ УДАР  
ПО ТЕХНОЛОГИЧЕСКИМ ГИГАНТАМ?**

Можно было пропустить мимо ушей замечание президента Джо Байдена о том, что Facebook «убивает людей» с помощью дезинформации о COVID-19.

Но после назначения им Джонатана Кантера руководителем антимонопольного отдела в Министерстве юстиции стало очевидно: политические проблемы Биг Тек (этот термин используется для описания четырех или пяти американских транснациональных онлайн-сервисов или компьютерных и программных компаний, которые доминировали в киберпространстве в течение 2010-х годов) не ограничиваются только республиканцами.

Если Кантера утвердят на должность, то он присоединится к Лине Хан – прогрессивному критику технологических гигантов, избранной Байденом на пост председателя Федеральной торговой комиссии. Он – тот редкий кандидат, которого хвалят обе партии: как сенатор-либерал Элизабет Уоррен, так и её предшественник в администрации Трампа.

Технологические гиганты попали под прицел обеих сторон. Как для республиканцев, так и для демократов, они представляются безответственными, монополистическими и вредными для потребителя. Теоретически существуют политические возможности, для регулирования деятельности технологических гигантов и даже ограничения их монополии.

Но на практике эти возможности до сих пор не были реализованы. Лидеры республиканцев сторонились двухпартийных законопроектов, представляющих реальную угрозу для ограничения монополии гигантов социальных сетей. Споры по поводу того, как поступают с COVID-19 в Facebook, поучительны: либералы хотят, чтобы публикации, отговаривающие людей от вакцинации, перестали быть вирусными, по крайней мере. А консерваторы опасаются, что либералы стараются подвергнуть цензуре сторонников консервативных взглядов.

Большинство консерваторов, не поддерживает прогрессивистов, касательно методов борьбы с монополизацией. Хотя в их рядах происходит некоторое переосмысление антимонопольного законодательства.

В нынешних условиях, чаша весов может качнуться в любую сторону. Стоит только администрации президента Байдена действительно выступить против Биг Тек. Тогда, возможно, многие республиканцы останутся глухими к жалобам Facebook.

**ПОЯВИТСЯ БОЛЬШЕ ВОЗМОЖНОСТЕЙ**

Министерство юстиции направило письмо в Федеральный резерв, сообщив, что его антитрастовое отделение изучает правило, обязывающее банки и других эмитентов карточек предоставлять дополнительные варианты оплаты, в том числе в Интернете.



По словам Ричарда Пауэрса, исполняющего обязанности заместителя генерального прокурора, подобные усилия Белого дома призваны сделать сферу финансового обслуживания более справедливой и увеличить степень конкуренции. Не стоит сбрасывать со счетов и то, что только в 2019 году сумма транзакций, осуществленных с помощью карточек, превысила 1 триллион долларов.

В июле президент Джозеф Байден издал указ, обязав правительственные агентства бороться с действиями, препятствующими конкуренции. Развитие электронной коммерции заставило ФРС еще в мае пересмотреть свое правило, регулировавшее онлайн-оплату. Кроме того, Министерство юстиции расследует деятельность компании Visa, подозревая ее в завышении комиссионных.

**БЕЗРАБОТИЦА НЕ БУДЕТ ВЫСОКОЙ**

По прогнозу Яна Хатциуса, главного экономиста Goldman Sachs, в конце года доля нетрудоустроенных составит 4,1%, а в 2022-м сократится до 3,5%, что станет минимумом за полвека.

Эксперт исходит из того, что процесс восстановления обеспечит высокий спрос на рабочие руки, особенно по мере создания новых вакансий и прекращения выплаты федеральных пособий уволенным. Пока в июле появилось 943 тысячи вакансий, что оказалось максимумом с августа 2020-го. В результате уровень безработицы снизился до 5,4%.

Тем не менее, еще предстоит восстановить 5,7 миллиона рабочих мест, ликвидированных с марта 2020 года, особенно в сфере гостеприимства, на которую пришлось 2 миллиона уволенных.

Transition Consulting



CALL TODAY!

(610) 427-8514 EXT. 101

(610) 910-9581

**FINANCING AND LENDING  
WE CAN SOLVE YOUR FUNDING PROBLEMS**

**IF YOU NEED FUNDING FOR ANY TYPE  
OF REAL ESTATE INVESTMENT,  
WE CAN MAKE THAT HAPPEN**

**WE ASSIST IN CARES ACT SBA 7(A) RELIEF LOAN APPLICATIONS  
LONG- OR SHORT-TERM FINANCING. PURCHASE, REFINANCE, REHAB,  
BRIDGE, CONSTRUCTION, MULTI FAMILY, APARTMENT COMMERCIAL LOAN,  
LOANS FOR RENTAL PROPERTIES, AND DEVELOPMENT.  
RESIDENTIAL & COMMERCIAL • DEBT OR EQUITY**

**64 E UWCHLAN AVE #480 EXTON, PA 19341**



## ИСТОРИЯ УСПЕХА



# КАК ЯПОНСКИЙ ИЗОБРЕТАТЕЛЬ ИЗМЕНИЛ МИРОВУЮ КУЛЬТУРУ ПИТАНИЯ



Лапшу быстрого приготовления достаточно просто залить кипятком, и её можно есть буквально через пару минут. Первооткрывателем, который разработал этот полюбившийся людям всего мира продукт, является основатель компании «Ниссин сёкухин» Андо Момофуку. Расскажем о насыщенной жизни и созидательных идеях этого человека, послужившего прообразом главного героя телесериала «Досыта».

### Предприниматель и изобретатель

Андо Момофуку (1910-2007) розвали «мистер лапша». Изобретенная им в 1958 году лапша рамэн быстрого приготовления стала поистине «глобальным продуктом». В настоящее время только Япония потребляет 5,5 млрд, а весь мир – примерно 100 млрд порций в год. Основанная Андо фирма «Ниссин сёкухин» тоже разрослась в огромное предприятие – годовой объём продаж этой корпорации составляет свыше 490 млрд йен.

Жизнь Андо отнюдь не была спокойным плаванием с попутным ветром. Он активно занимался предпринимательством с самой молодости, и однажды ему довелось потерять всё своё состояние. Продажу первой в мире лапши быстрого приготовления – «Чикэн рамэн» – он начал уже в 48 лет.

Андо оставил после себя такие слова:

«В жизни не бывает слишком поздно. Я шёл к этому изобретению 48 лет».

### В возрасте за сорок и без гроша в кармане

Андо Момофуку прежде чем заняться бизнесом, после окончания полной средней школы какое-то время работал библиотекарем.

Андо Момофуку родился 5 марта 1910 года на Тайване, который находился в то время под властью Японии. Его родители умерли, когда Андо был совсем маленьким, и вместе с двумя старшими братьями и младшей сестрой он воспитывался в доме бабушки и бабушки, владельцев магазина

одежды в городе Тайнань. Непосредственно наблюдая за их работой, Андо рос с ощущением, что бизнес – это интересно.

Ему было всего 22 года, когда он основал собственную компанию, чтобы продавать на Тайване трикотаж японского производства. Бизнес сразу пошёл на лад, и уже в следующем году он отправился в Осаку и снискал известность по всему региону Кансай как молодой предприниматель. Вторая мировая война привела к серьёзным утратам в бизнесе, но венчурный дух и жизненная энергия никуда не делась, и после войны Андо направил силы на строительство барачного жилья, производство соли, а также на создание школы.

Андо дважды довелось побывать за решёткой. Непосредственно перед войной – в связи с перепродажей военных материалов на чёрном рынке, а после войны – по подозрению в уклонении от уплаты налогов. Но в обоих случаях его освободили за невиновностью. Отчасти обвинения были надуманы из-за того, что он был богатым выходцем с Тайваня. Ему изрядно перепало тягот в смутную военную эпоху. Но в то же время именно во время войны он повстречал свою будущую супругу Масако и женился. С тех пор Масако оказывала ему добрую поддержку на протяжении всей жизни, в беде и в радости.

Самое трудное испытание выпало на долю Андо в возрасте далеко за сорок, когда он активно занимался бизнесом. В 1957 году разорилось



Андо Момофуку с супругой Масако

кредитное товарищество, где Андо был президентом. За исключением дома в городе Икэда префектуры Осака, он в одночасье лишился всей своей собственности. Взявшись за эту работу по просьбе своего знакомого, он получил на руки хилое финансовое предприятие, о чём пришлось мучительно сожалеть, как вспоминал впоследствии Андо.

Тем не менее Андо подчеркивал: «Лишился я только имущества. Накопленный опыт никуда не делся и дал мне силы вновь самостоятельно возродиться». Именно с этого момента начинается история «отца лапши быстрого приготовления». Построив небольшой сарайчик-мастерскую на заднем дворе дома, Андо в одиночку бросил вызов задаче по созданию нового продукта.

### Приготовленная женой тэмпура подсказала путь к изобретению

Поводом взяться за разработку лапши быстрого приготовления послужила картина, которую Андо наблюдал в послевоенное время, когда люди жили впроголодь, на «чёрном рынке» неподалёку от станции Осака. Холодным днём, глядя на людей, стоящих в длинной очереди за чашкой лапши рамэн, его озарило: «Питание – это всё-таки очень важно. Не будь еды – не возникло бы ни одежды, ни жилья, ни искусства, ни культуры». Одновременно к нему пришла уверенность в том, что среди японцев, которым очень по душе бесчисленные виды лапши, есть огромный скрытый спрос, свидетельством чему и служила эта очередь.

Таким образом, оказавшись в ситуации, когда было необходимо как-то себя прокормить, Андо вспомнил эту сцену и попытался создать такой рамэн, который можно употребить немедленно и запросто, но при этом чтобы он обладал длительным сроком хранения.

Изыскания продолжались без отдыха в течение года. Спал он при это не более четырёх часов в сутки. Самым сложным оказалось найти такой метод высушивания лапши, который позволил бы

(продолж. на ст.17)



Отправной точкой для лапши «Чикен рамэн» (на фото) послужила тэмпура



В сарайчике для исследований площадью всего лишь 10 квадратных метров – самая обычная утварь и продукты

## ИСТОРИЯ УСПЕХА

продукту сохраняться длительное время, и в то же время чтобы лапшу можно было готовить, просто заливая кипятком. Результатом стало рождение метода «моментальной масляной термической сушки», который позволил удалить из лапши влагу с помощью горячего масла.

В городе Тайнэне, где вырос Андо, едят лапшу под названием «ю-мянь», которую обжаривают в масле, прежде чем сварить. Поскольку обжаренная лапша обретает свойство длительного хранения, некоторые утверждают, что лапша быстрого приготовления происходит именно от ю-мянь. Но на самом деле к прорыву в создании нового продукта подтолкнуло японское блюдо. Им стала тэмпура, которую готовила на кухне жена Андо. Глядя, как из темпуры исчезает влага и корочка становится хрустящей, Андо осенила идея: «горячее масло!»

В августе 1958 года Андо выпустил в продажу лапшу «Чикен рамэн». Она заранее пропитана приправой из курицы со специями, достаточно залить кипятком – и можно есть. Этот продукт стали называть «чудо-рамэн», и он моментально завоевал невероятную популярность.

Когда Андо впервые сказал своей жене: «Займись рамэном», она поддержала намерение мужа словами: «Раз уж ты за это берёшься, пожалуйста, постарайся стать самым лучшим изготовителем лапши в Японии». Словно следуя этому призыву, компания «Ниссин сёкухин» всего за пять лет со своего появления выросла в предприятие с годовым объёмом продаж в 4,3 млрд йен.

**Рождение чашки с лапшой «Кап нудл» – маленькое озарение и весь мир**

Со времени начала продаж «Чикен рамэн» минуло 13 лет, настал 1971 год. Именно тогда, уже в возрасте 61 года, Андо вновь изобрёл продукт, потрясший всех – «Кап нудл», лапшу быстрого приготовления, упаковка которой служит одноразовой чашкой для приготовления и трапезы. От лапши в пакете к чашке рамэна – на первый взгляд, перемена незначительная, но благодаря этому шагу рождённая в Японии лапша быстрого приготовления смогла преодолеть все границы.

Подсказку к созданию Андо заметил, занимаясь маркетинговым исследованием американского рынка в 1966 году. При рекламировании лапши «Чикен рамэн» местным покупателям под рукой не оказалось ни соответствующих чашек, ни палочек для еды, и тогда закупщики супермаркета стали ломать брикеты лапши пополам, заваривать в бумажных стаканчиках и есть вилками.

Глядя на эту картину, Андо отчётливо понял: «Ключ к выходу на мировой рынок состоит в том, чтобы ликвидировать препятствие, создаваемое привычным питанием». Вновь собрав воедино разнообразные ноу-хау и пройдя через пять лет проб и ошибок, Андо предложил миру «Кап нудл» – лапшу быстрого приготовления в одноразовой чашке-стакане.

Но на этот раз начало продаж выявило новое препятствие. Поскольку лапша в чашках стоила дороже, чем в пакетиках, покупатели её сторонились, и продажи оставляли желать лучшего. Но руководство продемонстрировало упорство и настойчивость, и в следующем году произошло событие, переломившее ситуацию.

В феврале 1972 года произошёл захват заложников, известный как «инцидент на горной



**Современный «классический» для Японии ассортимент лапши «Кап нудл». Логотип и дизайн упаковки практически не изменились с начала продаж**



**Торговый автомат с кипятильником во времена начала продаж лапши «Кап нудл»**

вилле Асама», приковавший к телевизорам зрителей по всей Японии. В условиях, когда экстремисты удерживают заложников в месте с крайне низкими температурами, при которых замерзает обычный японский бэнто – обед, который берут с собой из дома, служащих спецподразделения полиции очень выручила лапша быстрого приготовления в чашках. Неоднократно показанные по телевизору кадры, на которых полицейские с явным удовольствием уплетают заваренную кипятком лапшу, послужили причиной всплеска популярности.

**С новой мечтой – за пределы Земли: создание лапши для космонавтов**

Как только лапша «Кап нудл» стала хитом продаж, производством такой продукции стали заниматься всё новые предприятия в разных странах, и новая категория пищевой продукции – «лапша быстрого приготовления» – утвердилась по всей планете. Андо считал, что именно благодаря внутриотраслевой конкуренции и острой борьбе происходит развитие предприятия. Поэтому он не стал обращаться с патентом как монополист и широко предоставлял права его использования. Результатом стало возникновение колоссального рынка, а в конечном итоге – большой рост самой компании «Ниссин сёкухин».

Но и после этого исследовательский дух не покидал основателя этого бизнеса вплоть до самого преклонного возраста. В 2001 году Андо, которому исполнился 91 год, объявил о разработке «рамэна для космоса» и лично возглавил эту работу. Так появился новый продукт под названием Space Ram, при создании которого вновь применили целый ряд ловких приёмов (к примеру, бульону придали особую густоту и вязкость для того, чтобы не дать



**Четыре вида «Спейс рам» – с соевым соусом, карри, свиным бульоном и супом мисо. Продукт сочетает в себе массу новых решений, таких как длина лапши – как раз «на один укус»**



**Андо Момофуку пожимает руку вернувшемуся из космического полёта Ногуту Соити.**

разлетаться в условиях невесомости). В 2005 году японский астронавт Ногуту Соити взял в дорогу «космическую лапшу», отправляясь на орбиту на борту «космического челнока».

Четыре вида «Спейс рам» – с соевым соусом, карри, свиным бульоном и супом мисо. Продукт сочетает в себе массу новых решений, таких как длина лапши – как раз «на один укус»

**Наследуя дух предпринимателя**

Андо Момофуку скончался 5 января 2007 года в возрасте 96 лет. Это произошло на следующий день после того, как он выступил перед сотрудниками «Ниссин сёкухин» с программной речью на церемонии по случаю первого рабочего дня нового года. Вест о его кончине облетела весь мир, и в США газета «Нью-Йорк Таймс» вышла с передовицей под известным всем заголовком «С благодарностью Мистеру лапше».

Он не прекращал активной творческой деятельности до самого конца своего земного пути. Он оставил после себя память о том, что за президентским кабинетом в штаб-квартире компании имела кухня, на которой Андо не прекращал заниматься разработкой продукции. Его помнят по множеству широко разлетевшихся афористичных высказываний, наиболее известное из которых дало название его биографии.

«Раз уж случилось упасть – не поднимайся с пустыми руками. Захвати хоть горсть земли».

Эти слова, земные, простые и тёплые, находят отклик в сердцах людей именно потому, что сказавший их сам смог преодолеть все трудности, что встречались на пути. Его слова и сегодня придают смелости тем, кто не перестаёт бросать вызов новым задачам.

## АНАЛИТИКА



## ПОСТОЯННО С ГРАНАТОЙ

Хотя внешние игроки имеют лишь ограниченные возможности воздействия на политическую динамику внутри Афганистана, недооценивать эти возможности все же не следует. Даже дипломатическое признание новой власти со стороны ООН, великих мировых держав и ключевых региональных игроков – это уже определенный инструмент влияния на Кабул. В этом смысле заслуживает внимания недавняя инициатива британского премьер-министра Бориса Джонсона о желательности коллективного признания нового афганского руководства международным сообществом и о том, чтобы такое признание предварялось обязательством Кабула следовать базовым нормам международного права.

Еще важнее то, что экономически Афганистан как зависел от международной системы жизнеобеспечения при президенте Ашрафе Гани, так и продолжает от нее зависеть уже при новом режиме. Импорт Афганистана сегодня почти в десять раз превышает его экспорт, и этот катастрофический дефицит внешней торговли компенсируется за счет международных программ помощи, льготных кредитов партнеров, грантов всевозможных благотворительных организаций. Такое положение едва ли изменится в ближайшее время. Скорее наоборот, потребность страны в международном содействии и иностранных инвестициях будет лишь увеличиваться. Данный инструмент влияния на руководство в Кабуле со стороны международного сообщества может оказаться очень эффективным, но при том непременном условии, что главные доноры и экономические партнеры Афганистана будут не жестко противостоять друг другу в «борьбе за Афганистан», а, наоборот, координировать свои подходы к сотрудничеству с этой страной.

К кому бы сегодня ни обращался британский премьер-министр, роль «совокупного Запада» в афганских делах после вывода сил международной коалиции будет неизбежно сокращаться. Афганистан все больше становится объектом, а также и субъектом новой евразийской политики. Именно его непосредственные соседи станут основными бенефициарами стабилизации ситуации в этой стране и ее социально-экономического прогресса. Они же окажутся главными проигравшими, если в Афганистане начнется новый виток гражданской войны с потоками беженцев, экспортом международного терроризма, очередным подъемом торговли наркотиками и другими последствиями превращения Афганистана в «неудавшееся государство».

Поэтому плотное взаимодействие по вопросам Афганистана ключевых региональных игроков – России, Китая, стран Центральной Азии, Пакистана, Ирана и Индии – представляется совершенно необходимым каркасом того внешнего контура, который мог бы способствовать нормализации обстановки в этой многострадальной стране. Это взаимодействие могло бы осуществляться как в двусторонних форматах, так и на многостороннем уровне, с использованием таких институтов как ШОС, ОДКБ, ЕАЭС и РИК. С тем непременным пониманием, что при всем значении внешнего контура судьба Афганистана так или иначе должна и будет решаться самими афганцами.

Едва ли кто-то сегодня способен с уверенностью предсказать вероятное будущее Афганистана. Мнения экспертов и политиков о том, что может произойти в этой стране в ближайшие годы, месяцы

или даже недели, расходятся в очень широком диапазоне. Оптимисты полагают, что новое поколение лидеров движения «Талибан», стремительно пришедшее к власти в Кабуле, принципиально отличается от своих предшественников, изгнанных из афганской столицы силами международной коалиции два десятилетия назад. Нынешние лидеры, заверяют сторонники оптимистических прогнозов, – прагматичные националисты, озабоченные не столько чистотой религиозных догматов, сколько обострением экономических и социальных проблем своей страны, коррупцией и низкой эффективностью государственного управления. Никаких массовых жестокостей или демонстративных злодеяний в отношении гражданского населения при последнем наступлении «Талибана» не наблюдалось, а все основные соседи Афганистана уже получили заверения талибов о том, что интересы этих соседей будут в полной мере уважаться.

Пессимисты же утверждают, что показательная умеренность и даже осторожность «Талибана» на финальной стадии нынешней гражданской войны – не более чем временная тактика движения, которое просто неспособно пересмотреть свои фундаментально архаичные идеологические установки. А потому пройдет совсем немного времени, и Афганистан увидит и массовые казни, и разрушение системы светского образования, и жестокое преследование любого инакомыслия, и много других прелестей средневекового теократического режима, который к тому же неизбежно будет являть собой экзистенциальный вызов безопасности для всего региона Центральной Евразии.

Ситуация осложняется еще и тем, что разные внешние игроки имеют различные основания для беспокойства. Скажем, для стран Запада главным поводом для озабоченности может быть перспектива массовых репрессий в отношении работавших с международной коалицией афганских коллаборационистов, наступление на еще живые прозападные институты гражданского общества или обнуление все достижений гендерной политики Афганистана последних двадцати лет.

В Иране многие обеспокоены положением хазарейского шиитского меньшинства, у которого с суннитскими талибами всегда были, мягко говоря, очень натянутые отношения. Захват власти в Кабуле талибами способен поставить под вопрос сохранение иранского влияния на западе Афганистана.

В Таджикистане и Узбекистане наверняка задумываются о том, будут ли этнические таджики и узбеки Афганистана полноценно представлены в политической жизни страны. Тем более, что сегодня уже нет былого «Северного альянса», с которым талибам раньше так или иначе приходилось считаться.

Пакистан должен беспокоиться по поводу возможного взаимодействия талибов с экстремистскими пуштунскими сепаратистами на пакистанской территории, давно мечтающими о создании «Великого Пуштунистана».

Для Китая и России особую опасность представляет перспектива возрождения на афганской земле боеспособных ячеек «Аль-Каиды» или ИГИЛа, которые могли бы оттуда планировать и осуществлять террористические операции в Синьцзяне и в Центральной Азии.

Хотя внешние игроки имеют лишь ограниченные возможности воздействия на политическую

динамику внутри Афганистана, недооценивать эти возможности все же не следует. Даже дипломатическое признание новой власти со стороны ООН, великих мировых держав и ключевых региональных игроков – это уже определенный инструмент влияния на Кабул. В этом смысле заслуживает внимания недавняя инициатива британского премьер-министра Бориса Джонсона о желательности коллективного признания нового афганского руководства международным сообществом и о том, чтобы такое признание предварялось обязательством Кабула следовать базовым нормам международного права. Правда, не совсем понятно, к кому все-таки обращается Лондон – к международному сообществу в целом или исключительно к партнерам Великобритании по Североатлантическому альянсу.

Еще важнее то, что экономически Афганистан как зависел от международной системы жизнеобеспечения при президенте Ашрафе Гани, так и продолжает от нее зависеть уже при новом режиме. Импорт Афганистана сегодня почти в десять раз превышает его экспорт, и этот катастрофический дефицит внешней торговли компенсируется за счет международных программ помощи, льготных кредитов партнеров, грантов всевозможных благотворительных организаций. Такое положение едва ли изменится в ближайшее время. Скорее наоборот, потребность страны в международном содействии и иностранных инвестициях будет лишь увеличиваться. Данный инструмент влияния на руководство в Кабуле со стороны международного сообщества может оказаться очень эффективным, но при том непременном условии, что главные доноры и экономические партнеры Афганистана будут не жестко противостоять друг другу в «борьбе за Афганистан», а, наоборот, координировать свои подходы к сотрудничеству с этой страной.

При этом важно отметить: к кому бы ни обращался британский премьер-министр, роль «совокупного Запада» в афганских делах после вывода сил международной коалиции будет неизбежно сокращаться. Афганистан все больше становится объектом, а также и субъектом новой евразийской политики. Именно его непосредственные соседи станут основными бенефициарами стабилизации ситуации в этой стране и ее социально-экономического прогресса. Они же окажутся главными проигравшими, если в Афганистане начнется новый виток гражданской войны с потоками беженцев, экспортом международного терроризма, очередным подъемом торговли наркотиками и другими последствиями превращения Афганистана в «неудавшееся государство».

Поэтому плотное взаимодействие по вопросам Афганистана ключевых региональных игроков – России, Китая, стран Центральной Азии, Пакистана, Ирана и Индии – представляется совершенно необходимым каркасом того внешнего контура, который мог бы способствовать нормализации обстановки в этой многострадальной стране. Это взаимодействие могло бы осуществляться как в двусторонних форматах, так и на многостороннем уровне, с использованием таких институтов как ШОС, ОДКБ, ЕАЭС и РИК. С тем непременным пониманием, что при всем значении внешнего контура судьба Афганистана так или иначе должна и будет решаться самими афганцами.

## КУЛЬТУРА

## Что скрывалось за фасадом безупречности «балтийской богини» Виы Артмане: Одиночество вдвоем, изгнание и забвение



21 августа могло бы исполниться 92 года знаменитой латвийской актрисе, народной артистке СССР Виы Артмане. Судьба была к ней и щедра, и жестока в равной степени: она была одной из самых востребованных актрис, которой восхищались миллионы зрителей, но при этом остаток дней провела в изгнании и забвении. Мужчины теряли от нее голову, но она была замужем один раз и все 27 лет была несчастлива в браке. Ее называли «Лат-Виы Армане», но у нее на родине не только не признали ее заслуг, но и лишили крыши над головой.

### Аристократка из крестьянской семьи

Абсолютно все, кто видел ее на экранах и за кадром, были уверены в том, что актриса – голубых кровей. Но на самом деле она родилась в крестьянской семье в деревне и в детстве пасла коров. А утонченные манеры и горделивую осанку «подсмотрела» у хозяев дома, где батрачила ее мать. Своего отца она не знала – он ушел из жизни еще до ее рождения, в 19 лет, в результате несчастного случая. С 10 лет девочка пасла деревенское стадо, а позже помогала матери, когда та работала в городе уборщицей. С ранних лет она научилась не только не бояться никакого труда, но и в любых обстоятельствах держать спину прямо.

Настоящее ее имя – Алида. Но когда она начала заниматься в актерской студии при Художественном академическом театре имени Яниса Райниса, решила взять псевдоним Виы. На сцене этого театра и началась ее актерская карьера. Здесь она выступала на протяжении 50 лет и превратилась в местную легенду. Она переиграла всех героинь классического репертуара, но мечтала об образах современниц, и такую возможность ей дал кинематограф.

### Неразгаданная тайна

Виы Артмане дебютировала в кино в 27 лет, правда, первые роли широкой известности ей не принесли. Всесоюзная слава обрушилась на нее через 7 лет, когда актриса исполнила главную роль в фильме «Родная кровь». Ее партнером по съемочной площадке стал известный советский актер Евгений Матвеев, и на экранах они выглядели вдвоем так гармонично и бросали друг на друга такие нежные взгляды, что им тут же приписали роман за кадром.

На все вопросы о романе с Евгением Матвеевым Виы Артмане всегда отшучивалась, не отрицая, но и не подтверждая слухов. Когда у нее родилась дочь Кристиана, отцовство тут же приписали русскому актеру, а Виы только улыбалась в ответ: конечно, чувства не сыграть достоверно, если их нет за кадром, вот только дочь появилась на свет через 2 года после их совместных съемок с Матвеевым. Правда, за несколько дней до своего ухода она призналась невестке в том, что отец Кристианы – православный, но имени его так и не назвала.



### Артур Димитерс и Виы Артмане

Зрители восхищались этой красивой парой, вот только не у всех их тандем вызывал восторг. Муж актрисы был вне себя от гнева, когда увидел, какими глазами в кадре она смотрит на Матвеева. И это была далеко не первая громкая сцена ревности, которую он ей устроил. Виы Артмане и Артур Димитерс выступали в одном театре, и со стороны их брак казался идеальным союзом двух творческих величин, но на самом деле идиллии и гармонии в их отношениях никогда не было.

### 27 лет одиночества вдвоем

Как только Виы появилась в их театре, Артур принялся за ней ухаживать. Он был старше нее на 14 лет, да к тому же состоял в браке, но совершенно потерял голову от ослепительной юной красавицы. Он преследовал ее повсюду, караулил у входа в театр, забрасывал цветами и любовными записками. Актриса держала оборону несколько месяцев, но в итоге все-таки сдалась. О чем позже горько пожалела.

С первых же дней совместной жизни Артур изводил ее своей беспочвенной ревностью, при этом сам был далеко не безупречен – он любил женское внимание и шумные застолья. К жене он относился, как к своей собственности, совершенно не интересуясь ее желаниями и чувствами. Позже один из друзей семьи рассказывал, что он даже шантажировал актрису, угрожая ей заугубленной карьерой в театре, если она не согласится оставаться вместе с ним.

Долгое время Виы надеялась на то, что сможет вести себя так, чтобы супруг был ею доволен, но его отношение к ней не изменилось и после рождения сына Каспара. Наоборот, Артур еще больше отдалился от нее и жил своими интересами. На публике актриса улыбалась, выглядела счастливой и, как всегда, держала спину прямо, и никто не догадывался о том, что она остается в семье только ради сына.

Они прожили вместе 27 лет, и только после того, как Димитерс ушел из жизни, Виы призналась: «Он не был таким, о каком я мечтала и кого я бы хотела иметь рядом, но я смирилась. Да... Судьба

### Евгений Матвеев и Виы Артмане в фильме «Родная кровь», 1963 г.

у меня вообще удалась. Но полностью счастливой я себя никогда не чувствовала. Может быть, потому, что хорошего женского счастья у меня никогда не было. Меня никто не щадил. Кроме мамы. А мужчины рядом не было. Был актер. Отец моих детей. Но любимого, нежного мужчины рядом со мной не было».

### Королева в изгнании

В 1970-х – 1980-х гг. Виы Артмане была одной из самых известных латвийских актрис в СССР и одной из самых востребованных в профессии. Она сыграла десятки главных ролей и ролей первого плана, а самой известной стала ее блистательная Джулия Ламберт из фильма «Театр». Эта картина стала ее бенефисом, ведь ее сняли специально к 50-летию артистки. Благодаря Артмане зажглась звезда Ивара Калныньша, ведь именно она настояла на его кандидатуре при выборе актеров на главную роль.

А в 1990-х гг. в жизни Артмане началась черная полоса. После распада СССР актриса подверглась настоящим гонениям. В свое время она занималась общественной работой, возглавляла Союз театральных деятелей Латвии, входила в Советский комитет защиты мира, была кандидатом в ЦК Компартии Латвии, и на родине ее объявили предательницей, обласканной советской властью. По закону о реституции, согласно которому жилье возвращали тем, кому оно принадлежало до 1940 г., квартиру Артмане в центре Риги решили отдать наследнику ее владельцев. Поначалу Виы отказалась переезжать, и тогда ей зимой отключили отопление и горячую воду.

Новое жилье ей выделили не сразу, к тому же оно нуждалось в капитальном ремонте – это была квартира после пожара. Актриса была вынуждена переехать на дачу в 40 км от Риги. Это был летний домик без удобств, в котором не было ни отопления, ни водопровода. За последние несколько лет Виы перенесла 2 инсульта и инфаркт, у нее появились провалы в памяти, она начала заговариваться. Единственным медицинским учреждением, в котором ей смогли обеспечить круглосуточный уход, стала психоневрологическая лечебница.

Несмотря на все унижения и материальные трудности, которые ей пришлось пережить в последние годы, царственная Виы Артмане все так же держала спину прямо и заявляла: «Я не хотела, чтоб от меня осталось грустное впечатление, что я актриса, которую нужно жалеть. Терпеть этого не могу! Перед зрителем актер должен быть всегда на высоте». И «балтийская богиня» так и осталась на той высоте, с которой ее никому не удалось свергнуть, ведь чувство собственного достоинства и самоуважение – это то, чего отнять нельзя.

## НОВОСТИ США

### ДВА КОНГРЕССМЕНА СОВЕРШИЛИ СЕКРЕТНУЮ ПОЕЗДКУ В АФГАНИСТАН

Поездка конгрессменов Сета Молтона и Питера Мейджера вызвала критику спикера Палаты представителей Нэнси Пелоси.

Два американских конгрессмена совершили необъявленную заранее поездку в столицу Афганистана Кабул, чтобы, по их словам, оценить усилия по эвакуации.

«Мы совершили этот визит в тайне, рассказав о нем только после нашего отъезда, чтобы минимизировать риски и сбои в работе людей на месте. Мы поехали туда, чтобы собрать информацию, а не привлекать к себе внимание», – говорится в совместном заявлении конгрессмена-демократа Сета Молтона и его республиканского коллеги Питера Мейджера.

Законодатели заявили, что, изучив обстановку и побеседовав с командирами на местах, они пришли к выводу, что США «не смогут вывезти всех вовремя».

Спикер Палаты представителей Нэнси Пелоси заявила, что поездка законодателей в регион отвлечет ресурсы от операции по эвакуации.

### ХАРРИС ПРИЗВАЛА ВЬЕТНАМ К СОТРУДНИЧЕСТВУ В ПРОТИВОСТОЯНИИ КИТАЮ



Вице-президент США Камала Харрис призвала Вьетнам присоединиться к Соединенным Штатам, чтобы вместе противостоять «задиристым действиям» Китая в Южно-Китайском море.

«Нам нужно найти возможности оказывать давление и повышать давление на Пекин, чтобы добиться от него соблюдения Конвенции ООН по морскому праву, противостоять его задиристым действиям и чрезмерным претензиям на море», – сказала она перед началом переговоров с президентом Вьетнама Нгуен Суан Фуком.

Харрис, которая является первым вице-президентом США, посетившим Вьетнам заявила президенту этой страны, что двусторонние отношения наших стран «прошли большой путь за четверть века».

Она также объявила об открытии нового регионального офиса американских федеральных Центров по контролю и профилактике заболеваний (CDC).

Это будет один из четырех региональных офисов CDC во всем мире.

Он будет сотрудничать с правительствами региона в научном и образовательном плане с целью преодоления и предотвращения глобальных кризисов в области здравоохранения.

### США ПРИМЕНИЛИ ЗАКОН МАГНИТСКОГО ПРОТИВ КОРРУПЦИОНЕРОВ В ПАРАГВАЕ

Финансовые санкции коснулись трех физических и пяти юридических лиц.

Соединенные Штаты ввели финансовые санкции в отношении трех граждан Парагвая из-за их участия в коррупционных схемах, выявленных в этой стране, а также в отношении пяти уличенных в коррупции организаций.

Об этом говорится в заявлении Госдепартамента.

Санкции были введены в соответствии с правительственным указом № 13818, базирующемся на Всемирном законе имени Магнитского об ответственности за нарушения прав человека. Закон направлен на привлечение к ответственности лиц, виновных в серьезных нарушениях прав человека и коррупции.

«Сегодняшние действия демонстрируют наши постоянные усилия по привлечению к ответственности коррупционеров и защите финансовой системы США от злоупотреблений», – говорится в заявлении.

Санкции были введены в координации с Управлением по борьбе с наркотиками и Министерством внутренней безопасности США. Они стали результатом сотрудничества между несколькими государствами, борющимися с коррупцией в пограничной области Аргентины, Бразилии и Парагвая.

### ВЕРХОВНЫЙ СУД ОБЯЗАЛ БАЙДЕНА ВОССТАНОВИТЬ ИММИГРАЦИОННУЮ ПОЛИТИКУ ЭПОХИ ТРАМПА

Администрация Байдена должна восстановить программу, в рамках которой мигранты-просители убежища ожидали судебных слушаний, находясь в Мексике.

Верховный суд США отклонил иск президента Джо Байдена, обратившегося к судебным властям с просьбой отменить иммиграционную политику, введенную его предшественником Дональдом Трампом, которая обязывала тысячи просителей убежища оставаться в Мексике в ожидании слушаний в американских иммиграционных судах.

Суд отклонил попытку администрации Байдена оспорить решение судьи из Техаса, который потребовал, чтобы Белый дом возродил программу «Оставаясь в Мексике», также известную как программа протоколов защиты мигрантов (MPP).

Иск администрации был отклонен консервативным большинством Верховного суда, в котором трое либеральных судей находятся в меньшинстве против шести консервативных судей.

Таким образом Верховный суд распорядился о том, чтобы решение окружного судьи Мэтью Качмарика из Техаса вступило в силу.

В своем решении судьи сослались на постановление Верховного суда, который в 2020 году отклонил просьбу Трампа прекратить действие программы DACA, защищающей от депортации детей нелегальных мигрантов, ввезенных в США до наступления совершеннолетия.

В обоих случаях речь идет о том, насколько юридически верен процесс, проводимый при попытке отмены политики предыдущей администрации.

Байден после вступления в должность отменил действие программы MPP. Штаты Техас и Миссури, возглавляемые республиканцами, оспорили действия президента-демократа.

Администрация Байдена обратилась в Верховный суд после того, как тexasский судья постановил, что иммиграционная политика эры Трампа должна быть восстановлена, а 5-й окружной апелляционный суд США в Новом Орлеане отклонил просьбу администрации об отсрочке вступления судебного решения в силу.

В решении апелляционного суда говорится, что администрация Байдена должна «добросовестно» реализовать программу MPP, что оставляет администрации некоторую свободу действий.

Демократы и защитники иммиграции критиковали программу MPP, утверждая, что в результате ее реализации мигранты из Центральной Америки были вынуждены находиться в опасных условиях в мексиканских приграничных городах.

Администрация Трампа, сославшись на «кризис в сфере безопасности и гуманитарный кризис» в районе американо-мексиканской границы, отказала мигрантам, просящим убежища, во въезде в США до наступления слушаний в иммиграционных судах.

### РЕЙТИНГ ДЖО БАЙДЕНА В США РУХНУЛ ДО 46%

Рейтинг президента США Джо Байдена упал до 46% после решения об окончательном выводе американских войск из Афганистана и захвата власти в этой стране представителями движения «Талибан».

Такая оценка деятельности президента США является самой низкой за последние 7 месяцев – с момента его пребывания на посту главы государства.

Президент США Джо Байден распорядился завершить вывод американских военных из Афганистана к 31 августа. Соответствующую рекомендацию дали в Пентагоне «исходя из опасений за безопасность американских военных».

Представитель талибов Забихулла Муджахид предупредил, что эвакуация из Кабула после 31 августа будет запрещена.

#### Рейтинг одобрения работы Джо Байдена (% опрошенных)



## НОВОСТИ МИРА

### ЭВАКУАЦИЯ ИЗ АФГАНИСТАНА СТАНЕТ ГЛАВНОЙ ТЕМОЙ ВИРТУАЛЬНОЙ ВСТРЕЧИ «БОЛЬШОЙ СЕМЕРКИ»



Президент США Джо Байден столкнется с настойчивыми требованиями отодвинуть сроки эвакуации тысяч человек, пытающихся скрыться от Талибана в Афганистане, когда он встретится с лидерами «Большой семерки» в виртуальном формате.

В настоящее время эвакуацию планируется завершить 31 августа.

Западные страны пытаются вернуть домой своих граждан и отчаявшихся афганцев, скопившихся в кабульском аэропорту, которые хотят покинуть страну.

Это привело к хаосу в аэропорту, когда в результате давки и стрельбы погибло около 20 человек на фоне панических усилий людей вылететь из страны, до того как США и их союзники выведут свои войска.

Премьер-министр Великобритании Борис Джонсон, который будет председательствовать на встрече, сообщил, что лидеры «семерки» будут обсуждать эвакуацию и долгосрочное будущее Афганистана.

«Наша первоочередная задача – завершить эвакуацию наших граждан и тех афганцев, которые помогли нам последние двадцать лет, – заявил он. – Но нам нужно планировать и следующий этап. Важно, чтобы мы объединились как международное сообщество и согласовали совместный подход на долгосрочную перспективу».

На встрече также будут обсуждаться возможные экономические санкции и целесообразность отказа от дальнейшей помощи, если Талибан будет допускать нарушения прав человека или позволять использовать свою территорию в качестве убежища для боевиков, сообщили британские источники.

Также прозвучит призыв занять единую позицию в вопросе о целесообразности признания Талибана законными лидерами страны, сообщили дипломатические источники.

Однако усилия по эвакуации, вероятно, займут главное место в дискуссии. Талибан заявил, что крайний срок эвакуации, 31 августа, является «красной чертой», но Байден заявил, что войска могут остаться и после этой даты.

В разговоре Джонсона и Байдена накануне виртуальной встречи они договорились сделать все, чтобы все, кто имеет право покинуть Кабул, получили такую возможность, «в том числе после завершения начальной фазы эвакуации».

Франция заявила, что для эвакуации требуется больше времени, а министр иностранных дел Германии Хайко Маас сказал, что «Большая семерка» должна рассмотреть вопрос о целесообразности сохранения присутствия США после истечения срока.

Министр обороны Великобритании Бен Уоллес заявил, что вероятность того, что британские войска останутся для продолжения эвакуации после ухода американских войска, невелика.

«Важно, чтобы люди понимали, что у США есть более 6 тысяч человек в аэропорту Кабула, и когда они уйдут, это лишит нас рамочной структуры, которая позволяла нам выводить людей, и нам также придется уйти», – заявил Уоллес.

### САУДОВСКАЯ АРАВИЯ И РОССИЯ ПОДПИСАЛИ СОГЛАШЕНИЕ О ВОЕННОМ СОТРУДНИЧЕСТВЕ

Заместитель министра обороны Саудовской Аравии Халед бен Салман Аль-Сауд заявил в «Твиттере», что подписал соглашение, направленное на развитие совместного военного сотрудничества между двумя странами.

Халед бен Салман Аль-Сауд написал, что встретился с министром обороны России Сергеем Шойгу для «изучения путей укрепления военного и оборонного сотрудничества между нашими двумя странами... Мы обсудили наши общие усилия по сохранению стабильности и безопасности в регионе и рассмотрели общие проблемы, с которыми сталкиваются наши страны».

### ИЗРАИЛЬ НАНЕС АВИАУДАРЫ ПО ОБЪЕКТАМ ХАМАС В СЕКТОРЕ ГАЗА

Израильские ВВС нанесли удары по объектам ХАМАС в секторе Газа в ответ на запускаемые шары с зажигательной смесью, вызвавшие лесные пожары на юге Израиля. Сообщений о жертвах в результате авиаудара пока не поступало.

После достижения при посредничестве Египта соглашения о прекращении огня, остановившее 11-дневные бои между Израилем и ХАМАСом в мае, боевики из Газы время от времени запускали в сторону Израиля воздушные шары с зажигательной смесью.

Палестинцы говорят, что использование воздушных шаров было направлено на то, чтобы заставить Израиль ослабить ограничения в отношении сектора Газа и позволить гуманитарной помощи достичь этой территории.

Уровень насилия на границе резко возрос, несмотря на заявление Израиля на прошлой неделе о возобновлении поставок помощи Катару сектору Газа, шаг, который рассматривался как укрепление хрупкого перемирия.

В результате столкновений были ранены 41 палестинец и один израильский солдат.

За несколько дней до этого из сектора Газа в сторону Израиля была запущена ракета, которая была сбита противоракетной системой «Железный купол», что стало первой атакой с момента прекращения огня.

Израиль ввел блокаду сектора Газа, жестко ограничивая выезд с территории, на которой проживает 2 миллиона человек. Египет также ввел свои ограничения. Иерусалим и Каир ссылаются на угрозу со стороны ХАМАС, аргументируя введенные ограничения.

### ГРАНДИОЗНЫЕ ПАРАДЫ, ЗАБЕГИ В ВЫШИВАНКАХ И РЕКОРДЫ: КАК УКРАИНА ОТПРАЗДНОВАЛА 30-Й ДЕНЬ НЕЗАВИСИМОСТИ

Украина отмечает 30 лет своей независимости. 24 августа 1991 года Верховный совет Украинской ССР принял акт, которым был провозглашен суверенитет государства. В стране в честь праздника прошел масштабный военный парад на суше и воде. В мероприятиях участвовали 4 тыс. украинских военных, а также представители более 30 стран.



В Киеве состоялся грандиозный парад. В праздничном параде на Крещатике было три колонны — пешая, воздушная и механизированная. Шагали в этом году более 5 000 военных, было 100 летательных аппаратов, 400 единиц вооружения и техники. В связи с подготовкой к параду на День Независимости в Киеве несколько раз пролетали истребители, военно-транспортные самолеты и вертолеты.

Военный парад впервые состоялся сразу на трех локациях: на Крещатике в Киеве, в Одессе, и на реке Днепр в столице.

Во время военного парада по случаю 30-летия Независимости Украины над Крещатиком совершил полет мировой рекордсмен – самолет Ан-225 "Мрія".

В Одессе утром тоже состоялся морской парад. Площадкой для наблюдения стал городской пляж "Ланжерон". В программе – демонстрация боевых кораблей, катеров и судов с отработкой показательных элементов применения сил и средств ВМС ВС Украины, пролет морской авиации и Воздушных Сил ВС Украины, демонстрация фигур пилотажа самолетами легкомоторной гражданской авиации, прохождение кораблей и катеров стран-партнеров, а также Государственной пограничной службы Украины и яхт Одесской областной Федерации парусного спорта. В городе также состоялся Марш защитников, в котором приняли участие несколько сотен местных жителей и гостей Одессы. Участники акции развернули стометровый флаг Украины и прошли с портретами защитников, флагами и плакатами городом.

В Запорожье также состоялся военный парад. С самого утра у площади Героев, напротив облгосадминистрации, начали собираться горожане. В торжественном параде приняли участие военнослужащие 55-й артиллерийской бригады "Запорожская Сечь", а также бойцы 9-го полка оперативного назначения имени Героя Украины Богдана Завады Национальной гвардии Украины. Также для горожан организовали выставку военной и специальной техники.

Во Львове состоялся Марш Непокоренных, целью которого было почтить память погибших героев и морально поддержать украинских военных. Кроме того, состоялся легкоатлетический пробег "Забег в вышиванках-2021". Местом старта и финиша стала площадь в самом сердце Львова — перед Львовским оперным театром. Участники забега преодолевали различные дистанции — 1,3 и 5 км.

В Днепре центральными улицами города во время шествия пронесли огромный флаг Украины. В параде приняли участие местные жители, волонтеры и ветераны АТО/ООС.

## НОВОСТИ МЕДИЦИНЫ

### ПОСТКОВИДНЫЙ СИНДРОМ ПРЕДСКАЖУТ ПО АНАЛИЗУ КРОВИ

Анализ крови поможет определить вероятность пациента столкнуться с так называемым постковидным синдромом. Это можно сделать за счет выявления в этих анализах молекул долгого действия, которые и вызывают неприятные симптомы.

Простейший анализ крови поможет определить, столкнется ли переживший коронавирус пациент с постковидным синдромом. Исследователи из Университета Кембриджа изучали организм жертв этого синдрома. Приблизительно в 70% случаях у пациентов, которые перенесли коронавирус, проявлялось постковидное расстройство в той или иной форме. В самых тяжелых вариантах жертвы синдрома оказывались прикованными к постели на протяжении нескольких месяцев.

Авторы исследования обнаружили, что небольшая белковая молекула цитокин имеет связь с данным расстройством. А проведение доступного по стоимости и быстрого анализа крови является наилучшим способом заранее диагностировать постковидный синдром. Напомним, что он появляется у восстановившихся после коронавируса пациентов, которые несмотря на подтвержденное тестами выздоровление продолжают демонстрировать симптомы COVID-19 на протяжении нескольких недель или месяцев.

Существует целый ряд подобных симптомов, включая устойчивую потерю вкуса и обоняния, длительную усталость и другие сенсорные нарушения. Причины этого расстройства остаются наукой не понятыми, проводится несколько исследований, оценивающих долгосрочное влияние постковидного синдрома. Цитокины производятся организмом в ответ на инфекции, и они сохраняются у людей даже через месяцы после заражения. А вторая разновидность цитокинов, обнаруженная учеными из Кембриджа, как раз и связана с риском развития постковидного синдрома.

### ВАКЦИНЫ ОТ ГРИППА И КОРОНАВИРУСА ОБЪЕДИНЯТ



В будущем вакцины от гриппа и COVID-19 неизбежно будут объединены в один укол. Это позволит решить вопрос защиты значительной части населения от разных угроз.

Со временем учёные смогут объединить в одну инъекцию вакцины от гриппа и коронавируса, как полагает генеральный директор Инновационного центра по производству вакцин в Великобритании Мэттью Дучерс (Matthew Duchars). Именно на этом предприятии сейчас как раз и работают над созданием объединенного укола. В правительстве не подтвердили, что подобного рода инъекции появятся в свободном доступе уже этой осенью, тем более, что власти Великобритании ожидают рекомендаций от панели экспертов по поводу запуска программы ревакцинации.

Однако министр здравоохранения Великобритании Саджид Давид на прошлой неделе заявил, что уже со следующего месяца так называемые бустерные инъекции могут начать проводиться населению, если правительство даст зеленый свет. А это означает, что приблизительно 32 млн британцев старше 50 вновь будут приглашены в прививочные центры, и вакцинация будет проходить в то же самое время, когда в стране обычно делают прививки от гриппа.

При этом источники в высоких кругах подчёркивают, что вполне возможно, власти попробуют проводить прививки от гриппа и коронавируса в одно время в этом году. Но в интервью доктор Дучерс заявил, что наиболее оптимальным является соединение этих двух инъекций в один укол. Это упростит жизнь многим гражданам.

### НЕЛЕКАРСТВЕННЫЕ СПОСОБЫ СНИЗИТЬ ДАВЛЕНИЕ

По словам известного врача Матса Халльдина (Швеция), снижение высокого давления обеспечивает защиту от инсульта, инфаркта, сердечной недостаточности и деменции.

Врач сообщил, что если верхний уровень артериального давления составляет 140-160, а нижняя граница приближается к 100, его необходимо снижать. На этой стадии гипертоническая болезнь поддается коррекции нелекарственными методами, и шведский специалист назвал наиболее эффективные способы.

**Движение.** По словам врача, не обязательно ставить спортивные рекорды – «получасовые прогулки раз в день позволяют снизить риск развития гипертонии». Также Матс Халльдин посоветовал чаще подниматься пешком по лестницам.

**Защита от стресса.** Специалист подчеркивает, что умение расслабляться необходимо для поддержания здоровья сосудов и сердца. «Иногда следует выключать телефон, компьютер и телевизор, чтобы избежать лишних переживаний», – говорит эксперт.

**Сон.** Матс Халльдин рекомендует ежедневно спать не менее 7 часов.

**Рацион.** Питание не должно создавать проблему лишнего веса, непосредственно повышающего риск гипертонии. Что советует шведский врач для снижения давления: контролировать размер порций, питаться по принципу средиземноморской диеты: есть блюда с использованием оливкового масла, бобовых, рыбы, овощей и фруктов, есть как можно меньше полуфабрикатов, колбасных изделий, контролировать количество насыщенных жиров, меньше солить.

**Отказ от вредных привычек.** В первую очередь, следует отказаться от сигарет и злоупотребления алкоголем.

### ПОЗДНЕЕ АКНЕ

Акне обычно возникает в 15-16 лет в период полового созревания. Однако нередко ситуации, когда прыщи покрывают лица зрелых людей.

Это считается регрессом активности заболевания, в последние годы число людей, сталкивающихся с проблемой, только растёт. Такое состояние называют поздним акне.

#### Виды позднего акне

Различают три вида течения позднего акне. Персистирующее или стойкое встречается у 80% женщин, обычно впервые появляется у подростком и может продолжиться после 25. Рецидивирующее акне образуется в подростковом возрасте, потом уходит, а старше 25 снова появляется. Поздно начавшееся акне – это прыщи, которые появились первый раз в возрасте 25+.

Также существуют две формы высыпаний по их характеру:

**Воспалительная форма.** Красные бугорки и гнойники, узловые высыпания, оставляющие после рубцы. Жирность кожи незначительна.

**Невоспалительная форма (ретенционная).** Кожа жирная, много открытых и закрытых комедонов, воспалений немного.

Высыпания появляются по одному механизму вне зависимости от возраста. 4 фактора влияют на патогенез: гиперпродукция кожного сала, фолликулярный гиперкератоз, микробная колонизация и воспаление. Сальная железа представляет гормонально-зависимую структуру кожи, основную точку приложения воспалительного процесса. Поэтому при гормональных изменениях активизируется выработка кожного сала.

Но во взрослом и подростковом возрасте отличается локализация прыщей. У взрослых обычно поражена U-зона (щеки, периоральная область, нижняя часть подбородка), крайне редко шея, кожа спины, груди и плеч. У подростков — T-зона.

#### Причины позднего акне

**Во-первых, гормональный сбой.** Дисбаланс гормонов приводит к повышению выработки себума, что провоцирует акне. У женщин нередко возникает в период перед менструацией, у мужчин — при высокой секреции мужских гормонов, щитовидной железы или надпочечников.

**Во-вторых, акне в позднем возрасте может быть связано с иммунным фактором.** Иными словами, врожденной особенностью или реакцией иммунной системы на воспаление. В таком случае требуется повышение иммунитета.

**В-третьих, из-за особенностей анатомии у некоторых людей протоки сальных желез длиннее, тоньше, извилистее.** Это провоцирует застой кожного сала.

**В-четвертых, при биохимическом факторе у людей с акне другой состав поверхностных липидов, что формирует защитную функцию.** Это образует фолликулярный гиперкератоз, провоцирует размножение бактерий, воспалительные процессы. Тоже может стать причиной сниженный уровень витамина Е и повышение уровня ненасыщенных углеводов.

И наконец, возможно образование патогенной флоры. Закупоренные сальные железы вызывают рост бактерий *Propionibacterium asnes*, которая является представителем микрофлоры сальных желез, но при избытке становится причиной позднего акне.

## ГОРОСКОП НА НЕДЕЛЮ

**Воплощать мечты в реальность, равно как и строить планы, в этот период нежелательно. А вот подводить итоги можно и нужно! Лучше даже делать это в письменном виде. Не забудьте чем-нибудь побаловать себя за старательность!**

**ОВЕН**  
  
 Вы неплохо поработали в последнее время, пора и отдохнуть. Отправляйтесь на природу, туда, где свежий воздух. Одиноким звезды сулят удачу на личном фронте. Вы встретите человека, который может стать вашей судьбой. Водители будьте внимательнее в эти дни.

**ЛЕВ**  
  
 Не удивляйтесь, если в этот период у вас будут дни, когда все буквально из рук валится. Их надо просто пережить. В остальном же дела у вас пройдут блестяще. Будут встречи с друзьями, успешные разрешения проблем и фееричный отдых. Правда, организовать его вам придется самим.

**СТРЕЛЕЦ**  
  
 На этой неделе близкие родственники не дадут вам покоя. За ними потребуются уход и присмотр. Держите себя в руках и не срывайтесь ни на ком. На работе у вас будет немного свободного времени – потратьте его на разбор бумаг и своего стола. Следите за питанием.

**ТЕЛЕЦ**  
  
 За ваш труд вы, наконец, получите достойное вознаграждение. Возможно, это будет похвала от шефа или даже премия. Ее вы смело можете потратить на себя любимых. Некоторым будет непросто с их вторыми половинками. Не переживайте, вы просто оба устали.

**ДЕВА**  
  
 Вам может поступить предложение, касающееся серьезных перемен в вашей жизни. Замужество, смена работы – все что угодно. Идите навстречу переменам, они будут счастливыми. Кто работает на руководящих должностях нужно быть мягче с сотрудниками.

**КОЗЕРОГ**  
  
 Кто в этот период окажется в отпуске, будут несказанно этому рады. Прекрасное время! Вы хорошо отдохнете и наберетесь сил. Тем, кто остается на работе, звезды советуют набраться терпения – работы будет много! Доброжелательные коллеги скрасят ваши дни.

**БЛИЗНЕЦЫ**  
  
 В этот период не все будет идти так, как вы запланировали. Не паникуйте, пустите дела на самотек. Удача вас не оставит. Будьте мягче и терпимее по отношению к вашим детям. Лишний раз поинтересуйтесь, как у них дела, чтобы не пропустить ничего важного в их жизни.

**ВЕСЫ**  
  
 Велика вероятность, что в ближайшее время вас будет ожидать разочарование в одном из людей из вашего окружения. Не принимайте все близко к сердцу. Вслед за плохими новостями придут и радостные. Вас ожидает приятное известие, которое вы никак не надеялись получить.

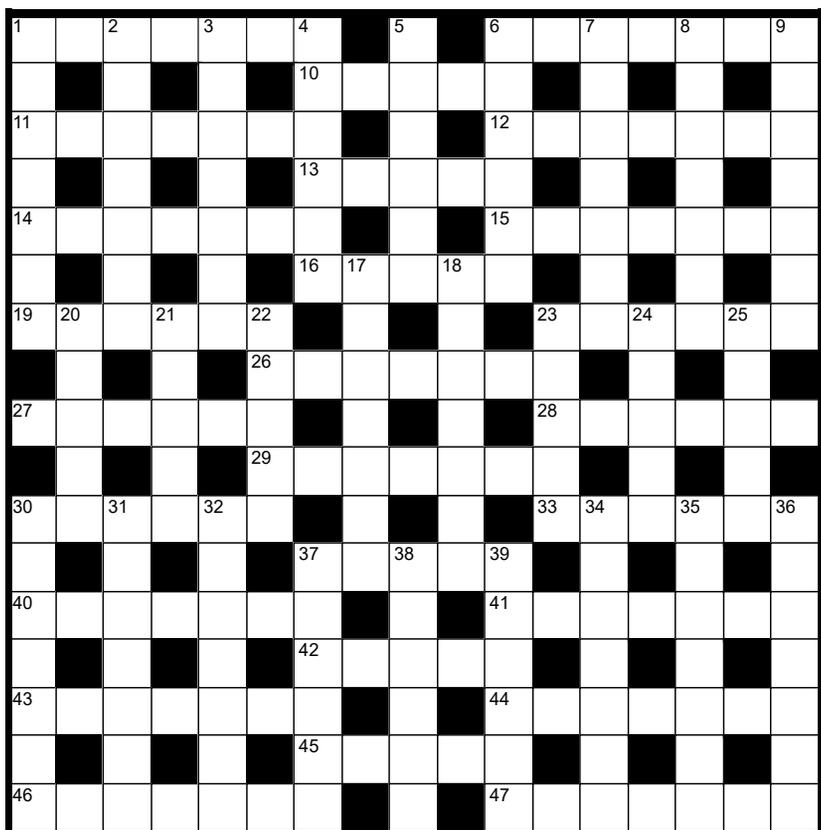
**ВОДОЛЕЙ**  
  
 Появится возможность подняться еще на одну ступень по карьерной лестнице. Но учтите: обязанностей и ответственности у вас прибавится! Старайтесь избегать ссор и разногласий. Чаще улыбайтесь, гасите конфликты – и останетесь в выигрыше.

**РАК**  
  
 С начальством и коллегами по работе у вас будут складываться хорошие отношения, а вот с домочадцами – нет. Компромиссы не помогут, отстаивайте свою позицию. Напряжение спадет. Вам могут поступать заманчивые предложения. Звезды советуют от них отказаться.

**СКОРПИОН**  
  
 Впереди – тяжелый, эмоциональный период. Возможны выговоры со стороны начальства, неурядицы в семье, обиды друзей. Возьмите тайм-аут, сократив на время общение с окружающими. Возможно, у вас попросят денег в долг, но сейчас их лучше не давать.

**РЫБЫ**  
  
 Звезды не советуют вам сорить деньгами. Если есть возможность, начните откладывать финансы «на черный день». Не распространяйтесь о своих далеко идущих планах. Лучше займитесь их осуществлением. Хорошее время для борьбы с вредными привычками.

## КРОССВОРД



### По горизонтали:

1. Плетёный, тканый или сшитый из разноцветных обрезков ткани узкий длинный коврик.
6. Недорогая столовая.
10. Документ на выдачу, получение, осуществление чего-нибудь.
11. Комедия Н. В. Гоголя.
12. Способность глаза различать отдельные объекты.
13. Снежные глыбы или обломки скал, обрушившиеся с гор.
14. Заключение, вывод из чего-нибудь.
15. Покрытие оловом металлических изделий.
16. Рука, кисть.
19. Помещение в квартире.
23. Сдача чего-нибудь во временное пользование за плату.
26. Порода служебных собак.
27. Смесь.
28. Ключ.
29. Лёгкая жилая постройка в некоторых странах.
30. Военный отряд, скрывшийся для неожиданного нападения.
33. Официальный документ, удостоверяющий те или иные полномочия предъявителя.
37. На юге, в Средней Азии: белый хлеб в виде большой плоской лепёшки.
40. Профессия, занятие.
41. Тележка с двигателем внутреннего сгорания.
42. По библейской легенде: наводнение, затопившее всю землю в наказание за грехи людей.
43. Неоспоримое утверждение, очевидная истина.
44. Внутренняя сторона ткани, одежды.
45. Большая наезженная дорога.
46. Американская мускусная крыса.
47. Знак, сделанный на чём-нибудь.

### По вертикали:

1. Художественное изображение, образ литературного героя.
2. Опасное место, откуда нет выхода.
3. Вид рукоделия.
4. Жук, живущий в коре и древесине деревьев.
5. Петля для удушения.
6. В скандинавских поверьях: сверхъестественное существо, враждебное людям.
7. Летательный аппарат, подъёмная сила которого создаётся несущим винтом ротором.
8. Трёхствольное охотничье ружьё.
9. Вещество, участвующее в химической реакции.
17. Часть затвора винтовки, запирающая канал ствола.
18. Рок-группа Курта Кобейна.
20. Предмет или обстоятельство, свидетельствующее о чьей-либо виновности.
21. Рыболовная снасть.
22. Мешок, сума.
23. Плоскостное судно или плот для переправы через реку.
24. Организация, община с определённым уставом.
25. Женское имя.
30. Стекло или металлическое тело с отражающей поверхностью.
31. Самочинная расправа с кем-нибудь.
32. Скидка с цены товара.
34. Подлинное имя обладателя псевдонима.
35. Управление факультета в ВУЗе.
36. Горизонтальный уступ земной поверхности в ряду других подобных.
37. Инструмент для копания.
38. Плотная белая бумага.
39. Лёгкая разборная конструкция летнего цирка.

9			2			8
		7		9		
5	4		8	9		
		4			1	6
		8		2		
6	5		7			
		1	5		3	7
			3		4	
4			9			2

	5		7		3		1	
4	1		2			9	3	
	2	8				7	3	
5		6				9	8	
	4	1				5	2	
2	6			4			5	7
	3		9		5		8	

ПО ГОРИЗОНТАЛИ:  
 1. ФОРСУНКА, 2. БУЖЕНИНА, 3. МЕРИНОС, 4. ШТРАФ, 5. ТАЧКА, 6. РЕЙКА, 7. ТРАНЖИР, 8. ОПЕРЕНИЕ, 9. ЭСТАФЕТА, 10. ДОКУМЕНТ, 11. ЕВРОПЕЕЦ, 12. РУЧЕЙ, 13. ЭСТЕТИКА, 14. КОНТРАКТ, 15. ФРАЗА, 18. АНТИ-ДОКТОР, 19. ЧАРОДЕЙКА, 20. ПАТРИОТКА, 21. ПОТОК, 22. ПОСТЫ, 23. ЛАСКА, 24. СОРА, 25. ПИАННО, 26. ПИАННИСТ, 27. ПИАННО, 28. СУМКА, 29. АОРТА, 30. ТЕСТО, 31. ПЛАМЯ, 32. РУСПО, 34. СВОЯК, 35. КРЫША, 38. АТАКА, 41. ЧАРОДЕЙКА, 43. КВАРТЕТ, 44. АЛФАВИТ, 45. ЗАПАЛ, 48. КРИВОШИП, 49. АПИТОР, 50. ПРЕСС, 51. СИНАГОГА, 52. КРИТЕРИИ, 53. ДУДКА.  
 ПО ВЕРТИКАЛИ:  
 1. ПЛЕТЕНЫЙ, 2. ОПАСНОЕ МЕСТО, 3. ВИД РУКОДЕЛИЯ, 4. ЖУК, 5. ПЕТЛЯ, 6. В СКАНДИНАВСКИХ ПОВЕРЬЯХ, 7. ЛЕТАТЕЛЬНЫЙ АППАРАТ, 8. ТРЕХСТВОЛЬНОЕ ОХОТНИЧЬЕ РУЖЬЁ, 9. ВЕЩЕСТВО, 10. ДОКУМЕНТ НА ВЫДАЧУ, 11. КОМЕДИЯ, 12. СПОСОБНОСТЬ, 13. СНЕЖНЫЕ ГЛЫБЫ, 14. ЗАКЛЮЧЕНИЕ, 15. ПОКРЫТИЕ, 16. РУКА, 17. КИСТЬ, 18. ПОМЕЩЕНИЕ, 19. ПОМЕЩЕНИЕ, 20. ПРЕДМЕТ, 21. РЫБОЛОВНАЯ СНАСТЬ, 22. МЕШОК, 23. ПЛОСКОДОННОЕ СУДНО, 24. ОРГАНИЗАЦИЯ, 25. ЖЕНСКОЕ ИМЯ, 26. ПОРОДА, 27. СМЕСЬ, 28. КЛЮЧ, 29. ЛЕГКАЯ ЖИЛАЯ ПОСТРОЙКА, 30. СТЕКЛО, 31. МЕТАЛЛИЧЕСКОЕ ТЕЛО, 32. САМОЧИННАЯ РАСПРАВА, 33. ОФИЦИАЛЬНЫЙ ДОКУМЕНТ, 34. СКИДКА, 35. УПРАВЛЕНИЕ, 36. ГОРИЗОНТАЛЬНЫЙ УСТУП, 37. ИНСТРУМЕНТ, 38. ПЛОТНАЯ БЕЛАЯ БУМАГА, 39. ЛЕГКАЯ РАЗБОРНАЯ КОНСТРУКЦИЯ.

**СКОНЧАЛСЯ САМЫЙ ВЫСОКИЙ МУЖЧИНА В США**



Причиной смерти Игоря Вовковинского, чей рост превышал 2 метра 30 сантиметров, стала болезнь сердца

Самый высокий мужчина в США, Игорь Вовковинский, умер в Миннесоте в возрасте 38 лет.

Его семья сообщила, что Вовковинский, уроженец Украины, умер от болезни сердца в клинике Майо в Рочестере.

Вовковинский поступил на лечение в клинику Майо в 1989 году, когда был еще ребенком. Опухоль, давившая на его гипофиз, заставляла его выделять аномальный уровень гормона роста.

В результате он стал самым высоким мужчиной в США ростом 2 метра 34,5 сантиметра и остался жить в Рочестере.

Его старший брат Олег Ладан из Бруклин-Парка, штат Миннесота, заявил, что благодаря своим размерам, Вовковинский стал знаменитостью, когда приехал из Украины.

Однако, по словам Ладана, Вовковинский «предпочел бы жить нормальной жизнью, чем быть известным».

**Что такое предварительное планирование?**



**Леонид Колтман**  
(Licensed Funeral Director)  
Член Коллегии Директоров  
Congregation Beth-Solomon.

Предварительное планирование – это планирование похорон заранее.

Такое планирование многим кажется слишком рассудочным, практичным; им не хочется думать о печальном уходе близких заранее.

И лишь когда приходит неизбежное, и они сталкиваются с необходимостью разного рода переговоров в тот момент, когда им этого меньше всего хотелось бы, они осознают ценность предварительного планирования.



**Кантор**  
**Борис Казанский**

Звоните нашим русскоговорящим сотрудникам Леониду Колтману и Кантору Борису Казанскому, чтобы получить бесплатную конфиденциальную консультацию по предварительному планированию.

**Goldsteins, Rosenberg's Raphael – Sacks, Inc.**

Family owned and operated

**(215) 927 – 5800**

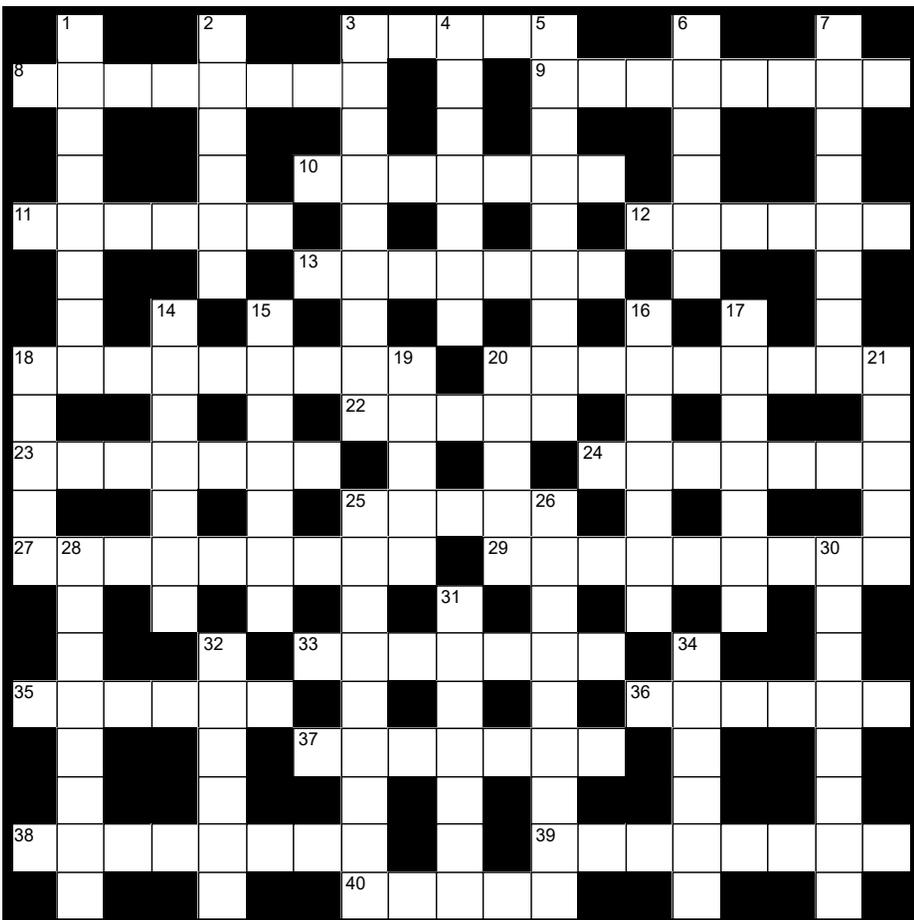
Philadelphia Chapel  
Bennett Goldstein Supervisor  
6410 N. Broad Street  
Philadelphia, PA 19126

**(800) 622 – 6410**

Suburban North Chapel  
Gabe Goldstein, Supervisor  
310 Second Street Pike  
Southampton, PA 18966

Southern New Jersey Chapels Available

**КРОССВОРД**



**По горизонтали:**

- Негодность одежды, вещей вследствие продолжительной эксплуатации.
- Плотная шерстяная ткань для верхней одежды.
- Комплекс сооружений для взлёта, посадки и обслуживания самолётов.
- Химический препарат, продукт.
- Строка символов, предъявляемая пользователем компьютерной системе для получения доступа к данным и программам.
- Опытный, знающий дело человек.
- Специалист по собакам.
- Учёное звание, присваиваемое наиболее квалифицированным преподавателям высших учебных заведений.
- Человек, действующий в тылу противника.
- Текущий струей водный поток.
- Оборонительный доспех в древности и в средние века, обычно из металлических колец или пластин.
- Разница между оценкой имущества и страховой суммой.
- Театральное амплу актёра.
- Баян с клавиатурой фортепианного типа.
- Заседание, посвящённое обсуждению каких-нибудь вопросов.
- Музыкальное произведение, исполняемое в быстром темпе.
- Измерительный прибор большой точности.
- Неродная мать.
- Зажим для скрепления бумаг.
- Коричневатые пятнышки на коже лица.
- Художественно оформленное внутреннее пространство здания.
- Определённый момент, в который происходит что-нибудь.

**По вертикали:**

- Тот, кто совершает поездку в транспортном средстве.
- Работа вёслами для приведения в движение лодки.
- Вещество, тормозящее биологические процессы.
- Жидкость, предназначенная для питья.
- Стационарное учреждение для лечения, профилактики заболеваний и отдыха.
- Лёгкая хлопчатобумажная ткань.
- Мелкий огурчик, замаринованный в уксусе.
- Орган печати, выражающий правительственную точку зрения.
- Вид исполнительского искусства.
- Крупная птица отряда куриных.
- Языческий божок, идол, статуя.
- Обложка для хранения бумаг.
- Трубка гибкого материала, свёрнутого для хранения.
- Знак переноса.
- Путешествие по круговому маршруту.
- Группа людей, объединённых общей работой.
- Внесение изменений во что-либо.
- Работник одного из театральных цехов.
- Лошадь, бегущая симметричным аллюром.
- Село, посёлок.
- Должностное лицо дипломатического ведомства.
- Специалист, достигший высокого искусства в своём деле.

ОТВЕТЫ НА СУДОКУ ИЗ ПРЕДЫДУЩЕГО НОМЕРА:

6	1	5	4	2	7	8	9	3	4
8	2	8	4	5	3	6	1	7	6
9	7	6	3	8	1	2	5	4	2
4	8	6	9	2	1	6	7	5	3
1	7	5	2	9	6	4	3	8	8
3	2	6	7	8	4	5	9	1	1
9	3	2	5	7	8	1	4	6	6
6	5	8	1	4	2	9	7	3	3
7	4	1	9	6	3	7	8	1	5
3	8	7	5	1	9	2	6	4	3

ОТВЕТЫ НА СЕГОДНЯШНИЙ КРОССВОРД СМОТРИТЕ В СЛЕДУЮЩЕМ НОМЕРЕ!  
 1. МЕТЕОРИТ. 2. СЕКВЕСТР. 3. КИРЗА. 4. ХАЛТУРШИК. 5. ТОЙТЕРЬЕР. 6. ВЕДРО. 7. ХАРАКИ-РИ. 8. ПИРОЖНОЕ. 12. ШОРТЫ. 18. КОВАЛЫ. 19. ВОДОПОН. 20. ШАТУН. 21. УКРОП. 22. КА-ЗАК. 23. ПЕНАЛ. 24. НАРОД. 25. ПИФРА. 29. ГИПРОСТАТ. 30. ЖИМОЛОСТЬ. 32. АЛМЕНТИЛЫ. 33. ИЗОТЕРМА. 35. АЖИТАЦИЯ. 36. КЛАДОВКА. 37. ЭСКИЗ. 41. ВАКСА. 42. ДОМНА.  
 ПО ВЕРТИКАЛИ:  
 43. РЕВЕРАНС. 44. ОЗОНОАТОР. 45. ТЕЗИС. 46. СТАМЕСКА. 47. ТЕННИСКА. 48. ТРЕЛБ.  
 4. ХОМУТ. 9. ЧЕЧЕВНЯ. 10. ОПЕРАЦИЯ. 11. ЛЕШИЙ. 13. РЕКВИЗИТ. 14. ТОРЕАДОР. 15. ПРО-ПОВАР. 29. ГАРАЖ. 31. НАПЛИЛЬНИК. 34. ЛИХОРАДКА. 38. СИФОН. 39. ПРЕСТОЛ. 40. МИРАЖ.  
 ПО ГОРИЗОНТАЛИ: